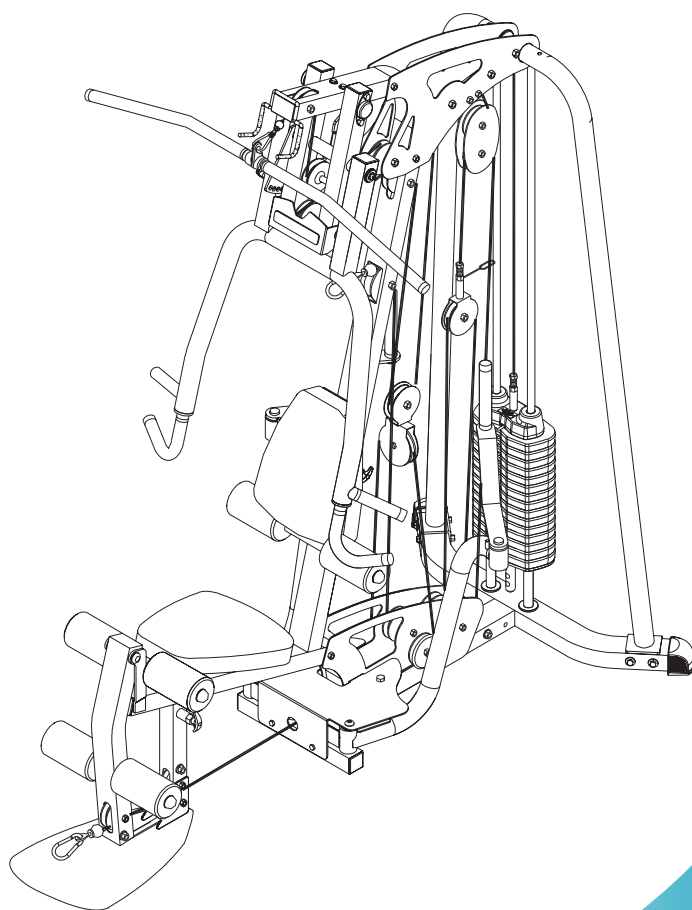


# G4 GYM SYSTEM

## MONTAGEANLEITUNG

G4-001 / KLASSE H / 8932201



# INHALT

Sicherheitshinweis	1
Wichtige Hinweise	3
Für die Montage benötigtes Werkzeug	3
Layout des Gym Systems	4
Teileliste	5
Montageanleitung	6
Allgemeine Wartung	28
Garantieerklärung	29
Kontaktinformationen	30

## WICHTIGE SICHERHEITSINFORMATIONEN

Der Käufer von LIFE FITNESS Produkten trägt die alleinige Verantwortung dafür, die Bedienungsanleitung und die Warnhinweise zu lesen und alle Personen, sowohl Benutzer als auch Aufsichtspersonal, in die ordnungsgemäße Benutzung des Geräts einzuweisen.

DAS VOLLE VERSTÄNDNIS ALLER WARNHINWEISE IST UNABDINGLICH. WENN ANWEISUNGEN ODER WARNHINWEISE NICHT VERSTÄNDLICH SIND, WENDEN SIE SICH BITTE SOFORT AN DEN LIFE FITNESS KUNDENDIENST UNTER **1-800-351-3737** (INNERHALB DER USA UND IN KANADA). DIE KONTAKTINFORMATIONEN FÜR INTERNATIONALE NIEDERLASSUNGEN FINDEN SIE AUF SEITE 30.

Kinder von Krafttrainingsgeräten fernhalten. Eltern oder andere Personen, die mit der Beaufsichtigung von Kindern betraut wurden, müssen Kinder stets im Auge haben, wenn das Gerät in der Gegenwart von Kindern benutzt wird.

Dieses Gerät fällt unter Klasse H gemäß EN 957-1. Geräte dieser Kategorie sind nur für den Heimgebrauch bestimmt. Sie sind nicht für die Verwendung in kommerziellen oder institutionellen Einrichtungen und/oder Fitnessstudios gedacht. Wenden Sie sich an LIFE FITNESS, falls Sie Fragen über diese Klassifizierung haben.

Wir empfehlen allen Benutzern von LIFE FITNESS Trainingsgeräten, vor dem Gebrauch folgende Informationen zu beachten.

### ZUGANGSKONTROLLE



LIFE FITNESS empfiehlt, dass alle Fitnessgeräte unter Beaufsichtigung verwendet werden. Daher sollten sie möglichst in einem Bereich aufgestellt werden, dessen Zugang kontrolliert ist. Diese Kontrolle liegt in der Verantwortung des Eigentümers der Wohneinrichtung.

### INSTALLATION



**BEFESTIGUNG DES GERÄTS** - LIFE FITNESS empfiehlt die Befestigung des Geräts auf einer festen, ebenen Oberfläche zwecks Stabilisierung und Vermeidung von Wippen oder Umkippen. Dieses muss von einem lizenzierten Subunternehmer durchgeführt werden.

### ORDNUNGSGEMÄSSER GEBRAUCH



1. Das Gerät darf keinesfalls zweckentfremdet werden. Es ist unter Beachtung der Herstelleranweisungen zu benutzen, um Verletzungen zu vermeiden.
2. Falsches oder übermäßiges Training kann zu Verletzungen führen. Vor Beginn eines Trainingsprogramms einen Arzt konsultieren. Wenn beim Training Schwäche, Schwindelgefühl oder Schmerzen auftreten, brechen Sie das Training **SOFORT** ab, und konsultieren Sie einen Arzt.
3. Körperteile (Hände, Füße, Haare usw.), Bekleidung und Schmuck von beweglichen Teilen fernhalten, um Verletzungen zu vermeiden.
4. Beim Verstellen von Sitzen, Kniepolstern, Bewegungsbegrenzern, Fußballenpolstern oder anderen verstellbaren Teilen gewährleisten, dass der Sperrstift vollständig in der Bohrung sitzt, um Verletzungen zu vermeiden.



## INSPEKTION

1. KEIN Gerät benutzen oder benutzen lassen, das beschädigt ist und/oder an dem Teile verschlissen oder gebrochen sind. Für alle LIFE FITNESS Geräte ausschließlich von LIFE FITNESS gelieferte Ersatzteile verwenden.
2. Ausgefranste Seilzüge und Riemen stellen ein großes Verletzungsrisiko dar. Seilzüge stets beim ersten Anzeichen von Verschleiß austauschen (bei Fragen hierzu wenden Sie sich an LIFE FITNESS).
3. Alle Zubehörclips, mit denen Zubehörteile an den Seilzügen befestigt sind, regelmäßig untersuchen und beim ersten Anzeichen von Verschleiß austauschen.
4. AUF AUFKLEBER UND TYPENSCHILDER ACHTEN - Aufkleber keinesfalls entfernen. Sie enthalten wichtige Informationen. Bei unleserlichen oder fehlenden Schildern Ersatzschilder von LIFE FITNESS anfordern.
5. GERÄTEWARTUNG - Vorbeugende Wartungsarbeiten sind für den ordnungsgemäßen Betrieb des Geräts sowie zur Minderung von Verletzungsrisiken unabdinglich. Das Gerät muss regelmäßig untersucht werden.
6. Sicherstellen, dass Einstellungs-, Wartungs- oder Reparaturarbeiten ausschließlich von qualifizierten Personen durchgeführt werden. LIFE FITNESS führt auf Anfrage Service- und Wartungsschulungen in unserer Hauptniederlassung durch oder bei entsprechender Vereinbarung auch vor Ort.
7. Vor der Verwendung alles für den Gebrauch mit LIFE FITNESS Geräten zugelassene Zubehör auf Verschleiß oder Beschädigung untersuchen.
8. KEIN ZUBEHÖR BENUTZEN, DAS ZWAR FÜR DIE VERWENDUNG MIT LIFE FITNESS GERÄTEN ZUGELASSEN, ABER OFFENSICHTLICH BESCHÄDIGT ODER VERSCHLISSEN IST.



## WARNHINWEISE FÜR DIE BEDIENUNG

1. Der Käufer des LIFE FITNESS Geräts trägt die alleinige Verantwortung, Benutzer und Aufsichtspersonal in die ordnungsgemäße Benutzung des Geräts einzuweisen.
2. Kinder von Krafttrainingsgeräten fernhalten. Eltern oder andere Personen, die mit der Beaufsichtigung von Kindern betraut wurden, müssen Kinder stets im Auge haben, wenn das Gerät in der Gegenwart von Kindern benutzt wird.
3. Benutzer des Geräts dürfen keine locker sitzende Bekleidung oder Schmuck tragen. Außerdem sollten Benutzer lange Haare zurückbinden und den Kontakt mit beweglichen Teilen vermeiden.
4. Alle umstehenden Personen müssen sich fern von Personen, beweglichen Teilen und befestigtem/n Zubehör und Komponenten halten, während die Maschine benutzt wird.



## GEWICHTSBLOCKSYSTEME MIT MTS

1. Für Gewichtsböcke ausschließlich die von LIFE FITNESS gelieferten Gewichtswahlstifte verwenden. Die Verwendung anderer Stifte ist untersagt.
2. Die Gewichtswahlstifte vollständig einsetzen. Andernfalls können die Gewichte unerwartet herabfallen.
3. Den Gewichtsböck niemals in angehobenem Zustand mit dem Stift fixieren.
4. Den Gewichtswahlstift niemals herausziehen, wenn Gewichtsplatten angehoben sind.
5. Niemals versuchen, klemmende Gewichte oder Teile zu lösen.
6. Niemals Hanteln oder andere Methoden verwenden, um den Widerstand zu erhöhen. Ausschließlich die von LIFE FITNESS dafür vorgesehenen Vorrichtungen verwenden.

**Hinweis:** Aufgrund unseres ständigen Strebens nach einer Verbesserung unserer Produkte können sich die technischen Daten ändern.  
© 2008 Life Fitness, ein Unternehmen der Brunswick Corporation. Alle Rechte vorbehalten.

[www.lifefitness.com](http://www.lifefitness.com)

## WICHTIGE HINWEISE

Vielen Dank für den Kauf des Life Fitness G4 Gym Systems. Diese Anweisungen bitte gut durchlesen und zur späteren Bezugnahme aufbewahren.

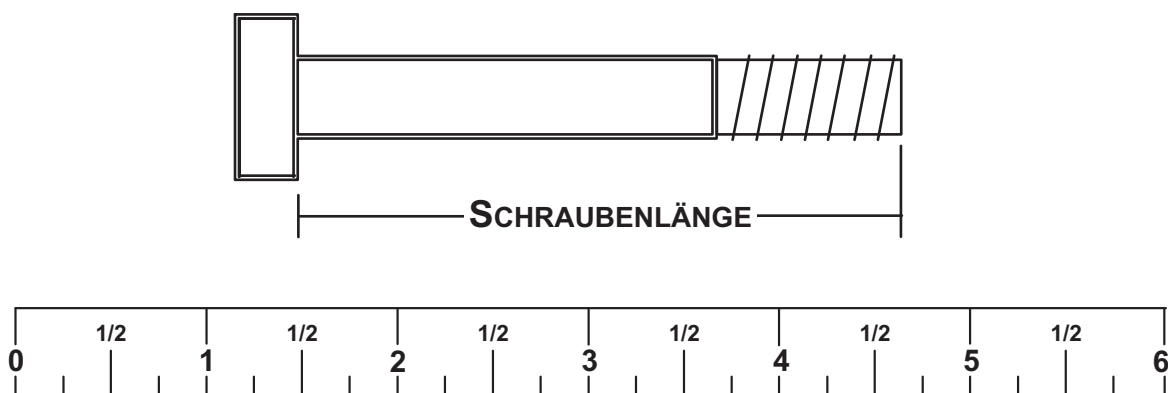
Das Produkt muss auf einer flachen, ebenen Fläche zusammengebaut werden, um seine korrekte Funktion sicherzustellen. Rahmenverbindungen ERST DANN festziehen, nachdem der gesamte Rahmen montiert wurde (es sei denn, dies wird ausdrücklich anderweitig angegeben).

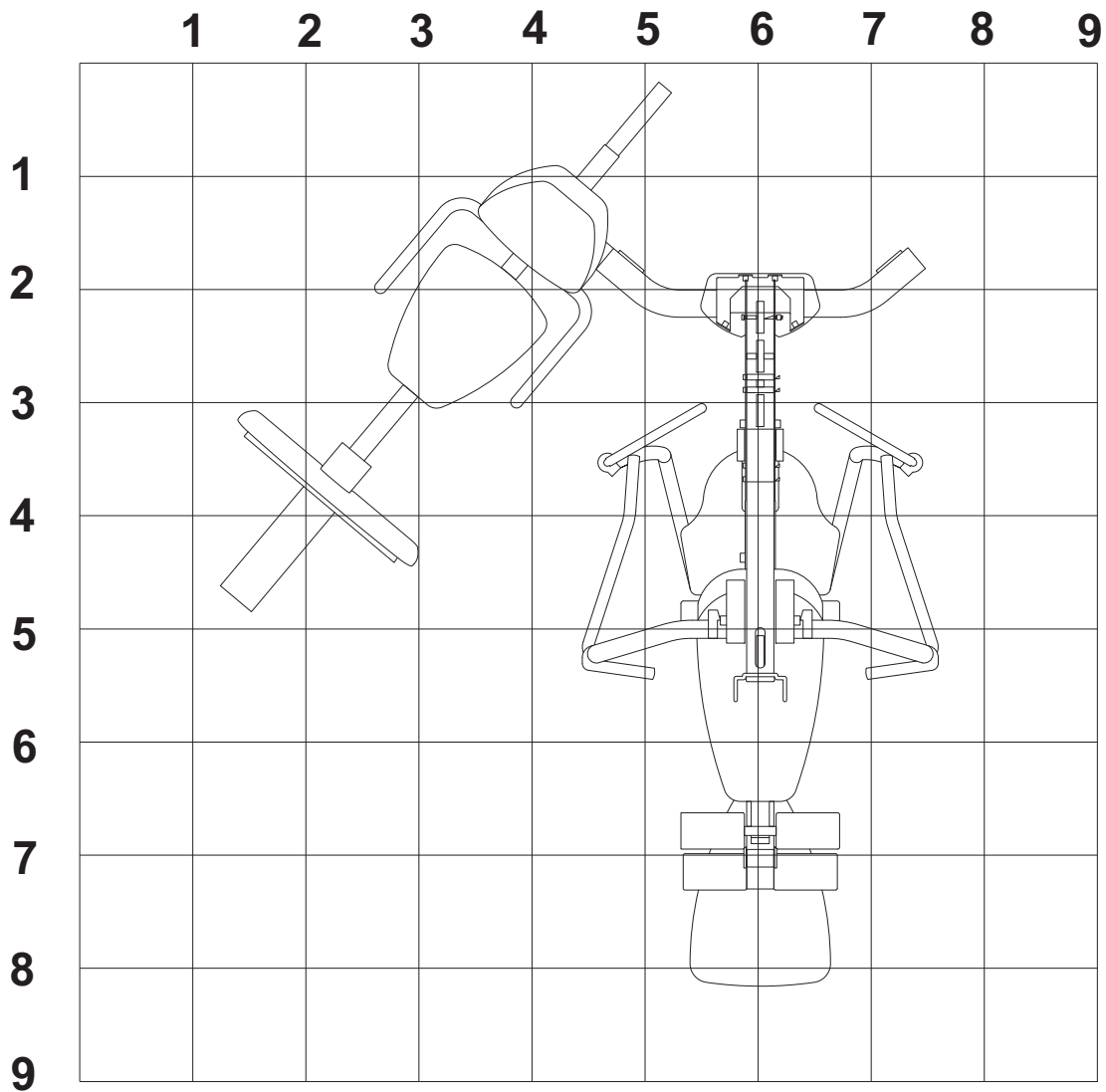
## FÜR DIE MONTAGE BENÖTIGTES WERKZEUG

- Gummihammer oder Hammer
- 3/4 Zoll Schraubenschlüssel
- 9/16 Zoll Schraubenschlüssel
- Knarre mit 3/4 Zoll und 9/16 Zoll Steckschlüsseleinsätzen
- 5/32 Zoll Inbusschlüssel
- 6 mm Inbusschlüssel
- 5/16 Zoll Inbusschlüssel
- 3/16 Zoll Inbusschlüssel
- Verstellbarer Schraubenschlüssel
- Bandmaß

## LINEAL ZU MESSEN DER SCHRAUBENLÄNGE

**Hinweis:** Die Schraubenlänge wird ab der Unterseite des Schraubenkopfs gemessen.





1 Quadrat = 30,5 cm x 30,5 cm (1 ft. x 1 ft.)

**Platzbedarf min.**

Max. Benutzergewicht = 136 kg (300 pounds)

Länge = 219 cm (86 Zoll)

Breite = 178 cm (70 Zoll)

Höhe = 211 cm (83 Zoll)

Gewicht = 220 kg (484 pounds)

**Abmessungen einschl. GLP-Beinpresse (Option)**

Länge = 272 cm (107 Zoll)

Breite = 257 cm (101 Zoll)

Höhe = 211 cm (83 Zoll)

# TEILELISTE

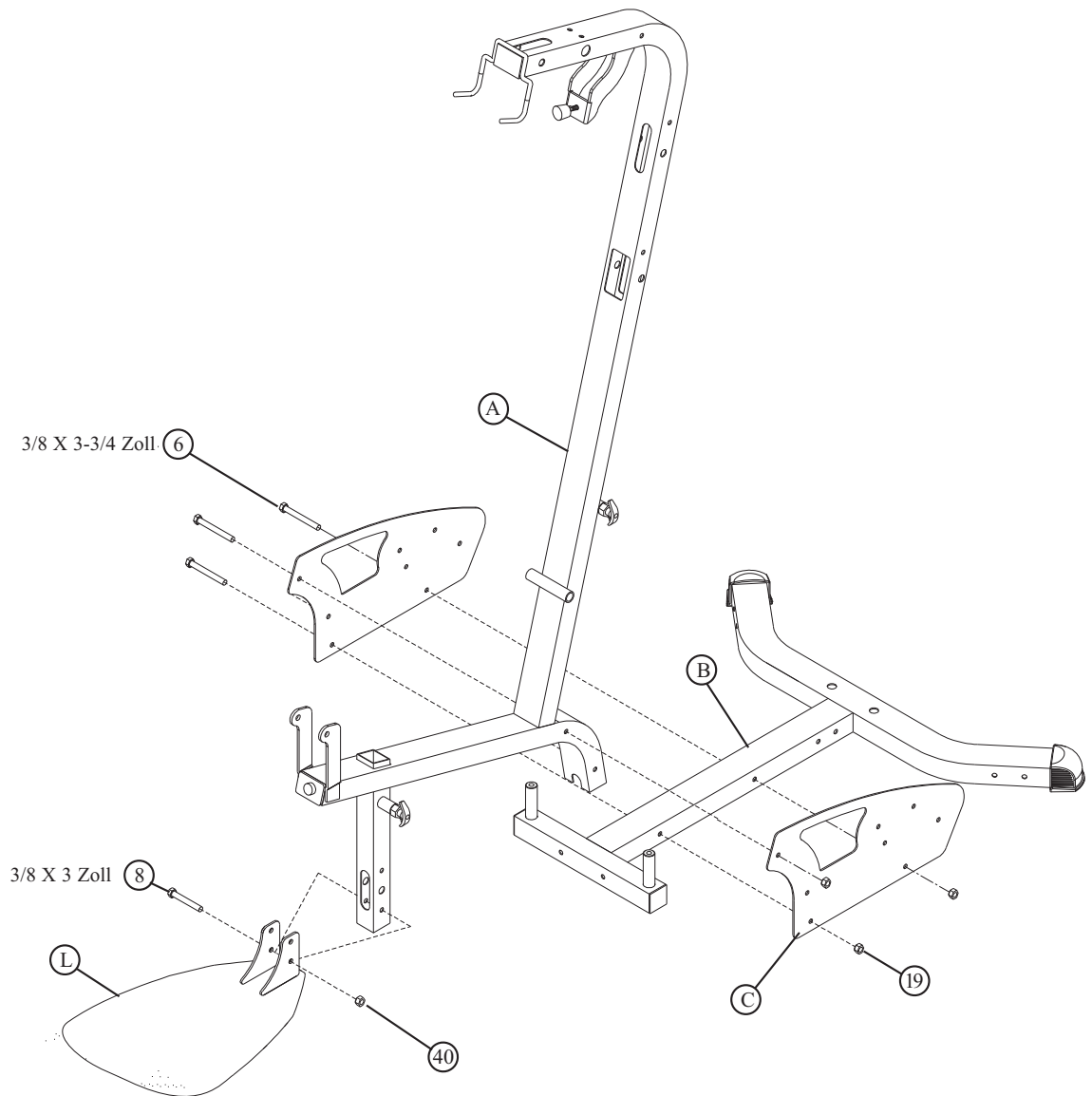
## KOMPONENTENLISTE

POS.	BESCHREIBUNG	MENGE
A	RAHMEN	1
B	GRUNDRAHMEN	1
C	GRUNDPLATTE	2
D	AUSLEGERPLATTE, LINKS	1
E	AUSLEGERPLATTE, RECHTS	1
F	LINKER PEC-FLY-ARM	1
G	RECHTER PEC-FLY-ARM	1
H	PRESSARM	1
I	PEC-FLY-GRIFF	2
J	SITZEINSTELLVORRICHTUNG	1
K	BEINSTÄNDER	1
L	FUSSPLATTE	1
M	LINKE HINTERE TRÄGERSTANGE	1
N	RECHTE HINTERE TRÄGERSTANGE	1
O	BRUSTPLATTE	1
P	L-FÖRMIGE SEILZUGHALTERUNG	2
Q	3 1/2 Zoll SEILSCHEIBEN-ABDECKUNG	2
R	KURZE L-FÖRMIGE SEILZUGHALTERUNG	2
S	LANGE L-FÖRMIGE SEILZUGHALTERUNG	1
T	3/4 X 17 7/8 Zoll ROHRSTÜCK	1
U	3/4 X 18 3/8 Zoll ROHRSTÜCK	1
V	3/4 X 21" ROHRSTÜCK	1
W	RÜCKENLEHNEN-EINSTELLVORRICHTUNG	1
X	PRESSARM-STÜTZRAHMEN	1
Y	PRESSARM-EINSTELLVORRICHTUNG	1
Z	HALTERUNG DER BEWEGLICHEN SEILSCHEIBE	1
AA	HALTERUNG DER DOPPELTEN BEWEGLICHEN SEILSCHEIBE	1
AB	DOPPELTE BEWEGLICHE SEILSCHEIBE	2
AC	FÜHRUNGSSTANGE	2
AD	GEWICHTSBLOCK-ABSTANDSSTÜCK	2
AE	GEWICHTSBLOCK-PUFFER	2
AF	KOPFPLATTE	1
AG	LAT-STANGE	1
AH	UNTERER RUDERBÜGEL	1
AI	SITZPOLSTER	1
AJ	ROLLENPOLSTER	6
AK	BAUCHRIEMEN	1
AL	FUSSGELENKSCHLAUFE	1
AM	LAT-SEILZUG 199-3/6 Zoll	1
AN	UNTERER SEILZUG 168 Zoll	1
AO	FÜHRUNGSSEILZUG 96 Zoll	1
AP	PEC-FLY-SEILZUG 90 1/2 Zoll	1
AQ	GEWICHTSPLATTEN-AUFKLEBER	1
AR	RÜCKENPOLSTER	1
AS	GEWICHTSPLATTEN	15

## LISTE DER BEFESTIGUNGSTEILE

POS.	TEIL	BESCHREIBUNG	MENGE
1		1/2 X 5 3/4 Zoll SCHRAUBE	1
2		1/2 X 104 mm SCHRAUBE	1
3		3/8 X 8 Zoll SCHRAUBE	2
4		3/8 X 5 3/4 Zoll SCHRAUBE	1
5		3/8 X 4 Zoll SCHRAUBE	1
6		3/8 X 3 3/4 Zoll SCHRAUBE	24
7		3/8 X 3 1/4 Zoll SCHRAUBE	2
8		3/8 X 3 Zoll SCHRAUBE, SCHWARZ	2
9		3/8 X 2 3/4 Zoll SCHRAUBE	2
10		3/8 X 3 Zoll SCHRAUBE, SILBER	2
11		3/8 X 1 3/4 Zoll SCHRAUBE	5
12		3/8 X 1 1/4 Zoll SCHRAUBE	2
13		3/8 Zoll DISTANZSCHEIBE	2
14		3/8 X 3/4 Zoll SCHRAUBE	2
15		1/2 X 3/4 Zoll RUNDKOPFSCHRAUBE	4
16		3/8 X 1 Zoll SENKSCHEIBE	2
17		1/2 Zoll UNTERLEGSCHHEIBE	2
18		3/8 Zoll UNTERLEGSCHHEIBE	15
19		SILBERNE 3/8 Zoll SICHERUNGSMUTTER	39
20		1/2 Zoll SICHERUNGSMUTTER	2
21		KETTE	1
22		SCHNAPPVERBINDER	4
23		SEILZUG-DRAHTFÜHRUNG	1
24		1 Zoll ABSTANDSSTÜCK	11
25		1 1/4 Zoll ABSTANDSSTÜCK	2
26		1 1/16 Zoll ABGESETZTES ABSTANDSSTÜCK	6
27		11/16 Zoll ABGESETZTES ABSTANDSSTÜCK	2
28		1/2 Zoll ABGESETZTES ABSTANDSSTÜCK	2
29		WELLENRING	2
30		ROLLENPOLSTERKAPPE	6
31		3/8 Zoll STERNKNOPF	1
32		RECHTE KAPPE	2
33		3/4 Zoll KUNSTSTOFFSCHEIBE	12
34		KUNSTSTOFFHÜLSE	2
35		3 1/2 Zoll SEILSCHEIBE	20
36		4 1/2 Zoll SEILSCHEIBE	2
37		KEILSCHEIBE	1
38		5/16 X 1 Zoll RUNDKOPFSCHRAUBE	6
39		SEILSCHEIBEN-ABDECKUNG	2
40		3/8 Zoll SICHERUNGSMUTTER, SCHWARZ	2
41		SILIKON	1
42		G4 ÜBUNGSKARTE	1
43		AUSBESSERUNGSLACK (PLATINFARBEN)	1
44		AUSBESSERUNGSLACK (SCHATTENGRAU)	1

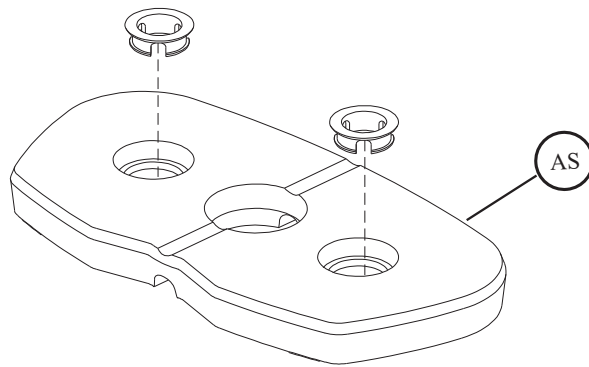
Hinweis: Einige der aufgeführten Teile wurden ggf. bereits vormontiert.



**ABBILDUNG 1**

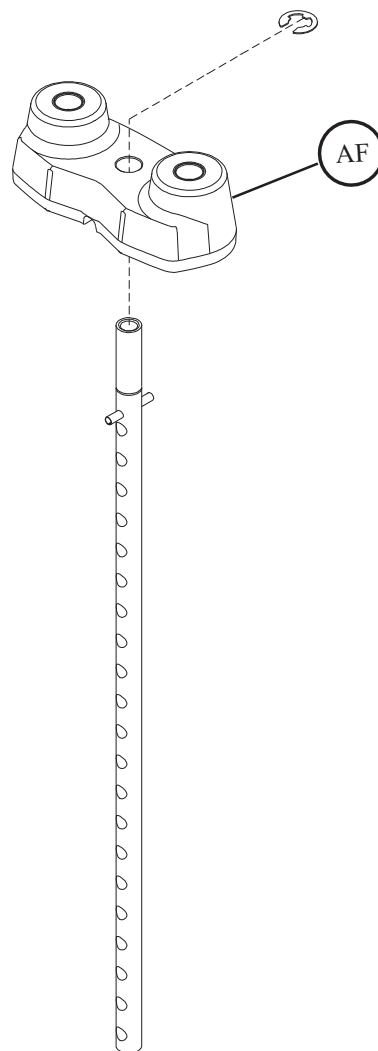
**SCHRITT 1:**

- Die beiden GRUNDPLATTEN (C) mit drei 3/8 X 3-3/4 Zoll SCHRAUBEN (6) und drei SILBERNEN 3/8 Zoll SICHERUNGSMÜTTERN (19) **LOSE** am RAHMEN (A) und GRUNDRAHMEN (B) montieren. Siehe ABBILDUNG 1.
- Die FUSSPLATTE (L) mit einer 3/8 X 3 Zoll SCHRAUBE (8) und einer SCHWARZEN 3/8 Zoll SICHERUNGSMUTTER (40) wie in ABBILDUNG 1 gezeigt **LOSE** in den unteren Bohrungen im RAHMEN (A) montieren.



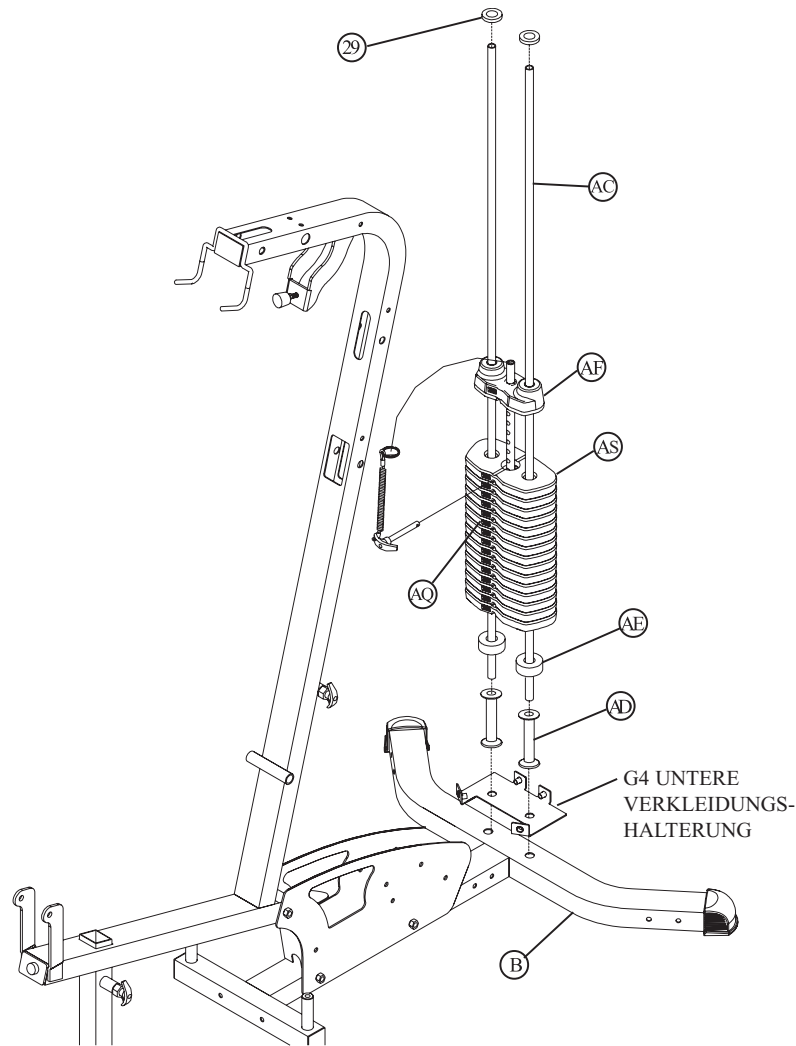
**ABBILDUNG 2**

**SICHERSTELLEN, DASS DIE GEWICHTSPLATTEN (AS) UND DIE KOPFPLATTE (AF) WIE IN ABBILDUNG 2 UND 3 DARGESTELLT ANGEBRACHT WERDEN.**



**ABBILDUNG 3**

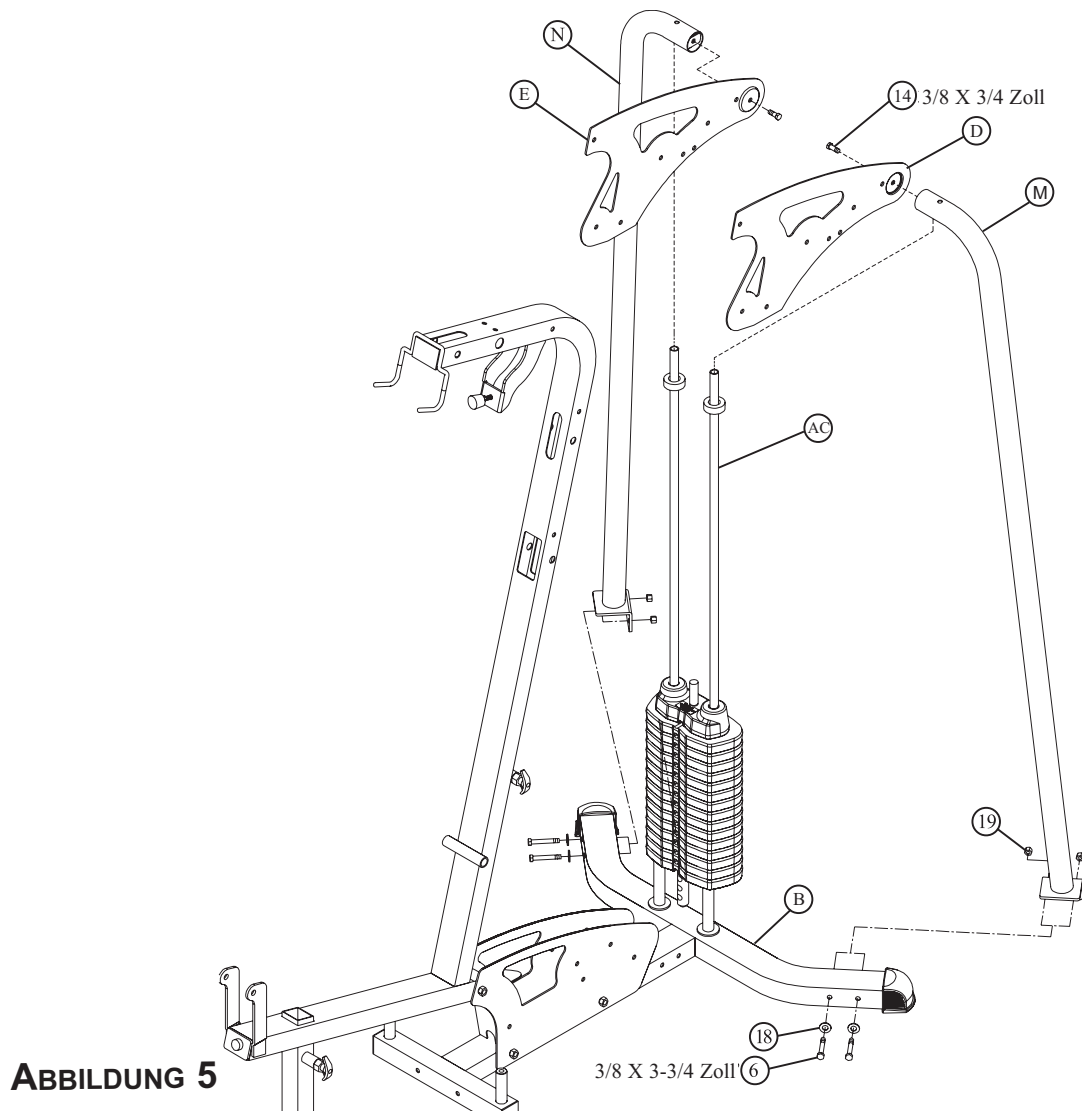




**ABBILDUNG 4**

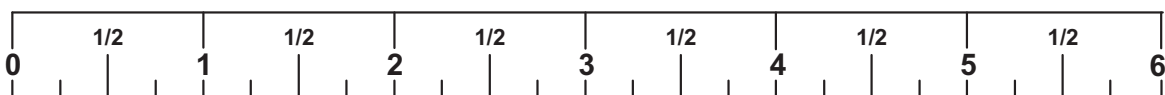
#### **SCHRITT 4:**

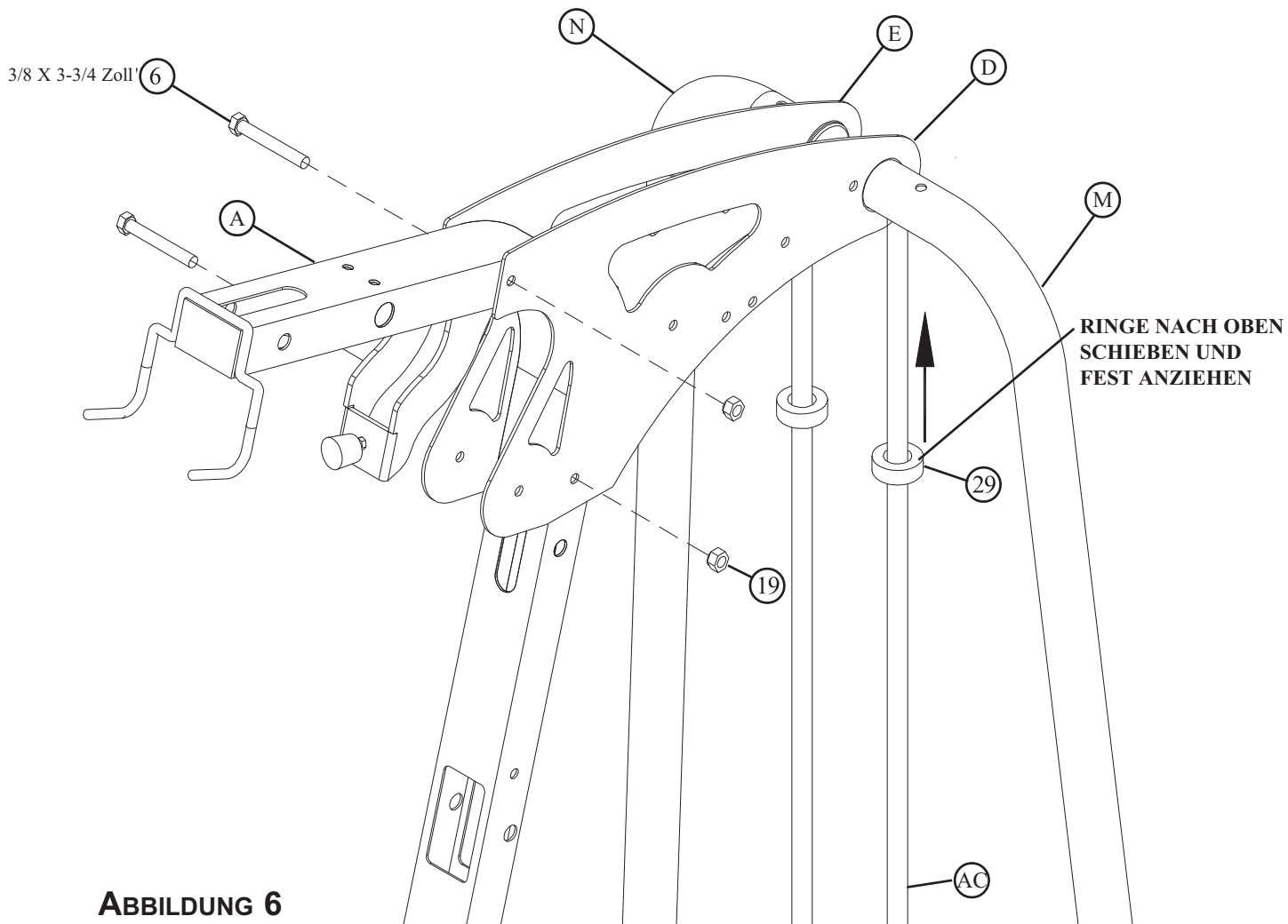
- Die FÜHRUNGSSTANGEN (AC) wie in ABBILDUNG 4 gezeigt durch die UNTERE VERKLEIDUNGSHALTERUNG und in den GRUNDRAHMEN (B) einsetzen.
- **Hinweis: Die FÜHRUNGSSTANGEN (AC) mit dem im Lieferumfang enthaltenen Silikon schmieren.**
- Die beiden GEWICHTSBLOCK-ABSTANDSSTÜCKE (AD) und die beiden GEWICHTSBLOCK-PUFFER (AE) auf den FÜHRUNGSSTANGEN (AC) anbringen und nach unten schieben.
- Alle fünfzehn GEWICHTSPLATTEN (AS) **ÄUSSERST VORSICHTIG** auf die FÜHRUNGSSTANGEN (AC) schieben und auf dem GEWICHTSBLOCK-PUFFER (AE) aufliegen lassen. Darauf achten, dass die GEWICHTSPLATTEN (AS) wie abgebildet ausgerichtet sind.
- Die KOPFPLATTE (AF) an den FÜHRUNGSSTANGEN (AC) entlang nach unten auf den Gewichtsblock schieben.
- Die beiden WELLENRINGE (29) wie in ABBILDUNG 4 gezeigt über die FÜHRUNGSSTANGEN (AC) schieben.
- Die GEWICHTSBLOCK-AUFKLEBER (AQ) wie in ABBILDUNG 4 gezeigt an den GEWICHTSPLATTEN (AS) und an der KOPFPLATTE (AF) anbringen. Mit der Nummer 1 an der KOPFPLATTE (AF) beginnen und dann die Nummern in ansteigender Reihenfolge bis zum unteren Ende des Gewichtsblocks anbringen.



### SCHRITT 5:

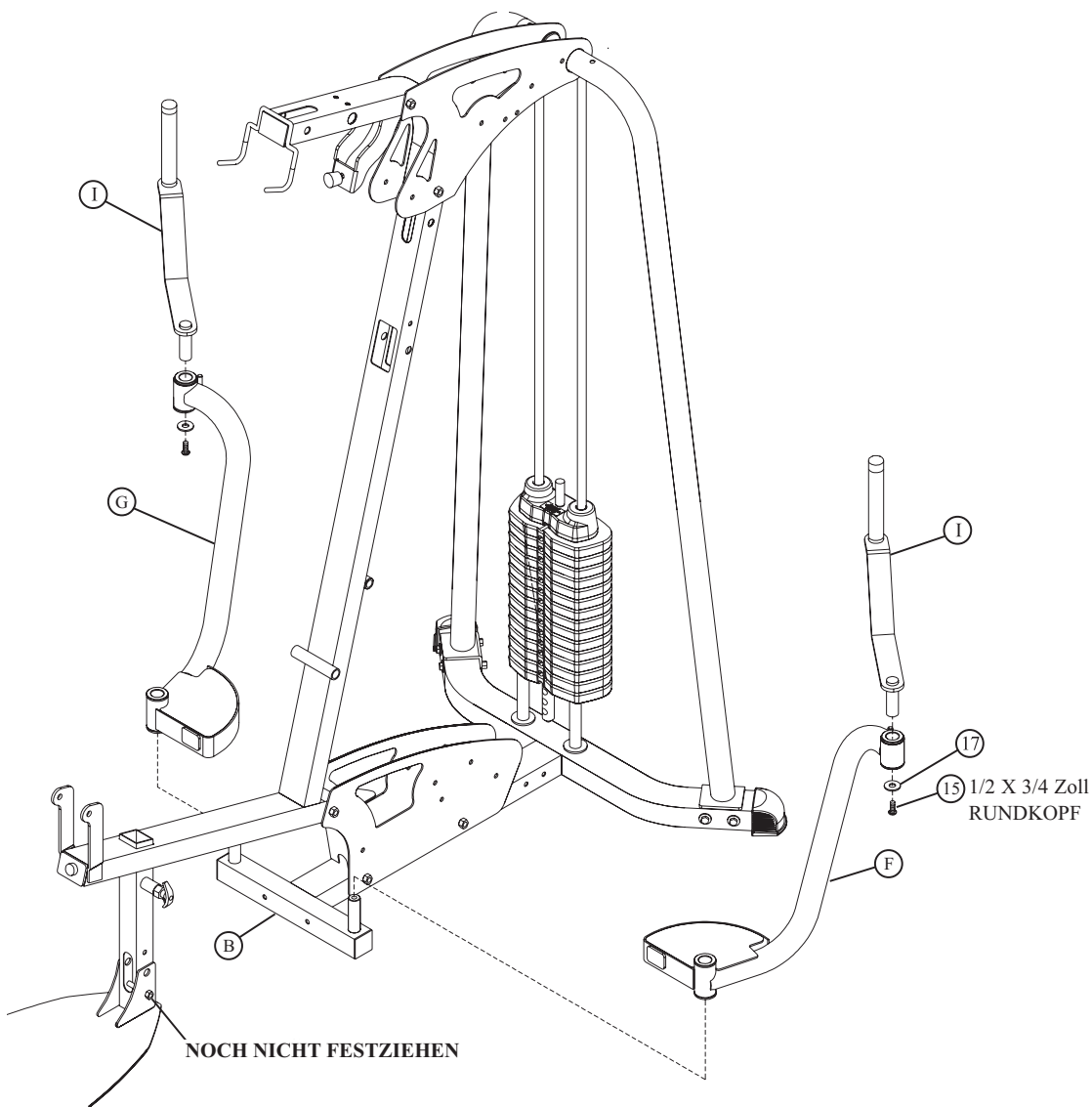
- Die RECHTE (N) und LINKE (M) HINTERE TRÄGERSTANGE wie in ABBILDUNG 5 gezeigt über die FÜHRUNGSSTANGEN (AC) schieben und die RECHTE (N) und LINKE (M) HINTERE TRÄGERSTANGE FEST mit vier 3/8 X 3-3/4 Zoll SCHRAUBEN (6), vier 3/8 Zoll UNTERLEGSCHLEIBEN (18) und vier SILBERNEN 3/8 Zoll SICHERUNGSMUTTERN (19) wie in ABBILDUNG 5 gezeigt am GRUNDRAHMEN (B) befestigen.
- Die RECHTE (E) und LINKE (D) AUSLEGERPLATTE wie in ABBILDUNG 5 gezeigt mit zwei 3/8 X 3/4 Zoll SCHRAUBEN MIT LOCTITE (14) FEST an der RECHTEN (N) und LINKEN (M) HINTEREN TRÄGERSTANGE montieren.





### SCHRITT 6:

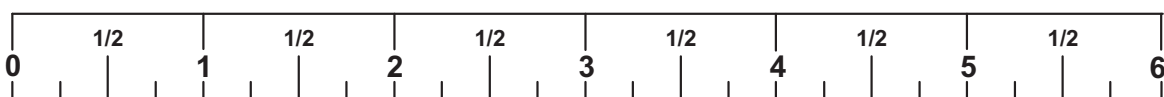
- Die LINKE (D) und die RECHTE (E) AUSLEGERPLATTE mit zwei 3/8 X 3-3/4 Zoll SCHRAUBEN (6) und zwei SILBERNEN 3/8 Zoll SICHERUNGSMÜTTERN (19) FEST am RAHMEN (A) montieren. Siehe ABBILDUNG 6.
- Die beiden WELLENRINGE (29) nach oben schieben, bis sie mit der Unterseite der Führungsstangenbuchsen in der LINKEN (M) Und RECHTEN (N) HINTEREN TRÄGERSTANGE fluchten und dann wie in ABBILDUNG 6 gezeigt **FEST ANZIEHEN** .



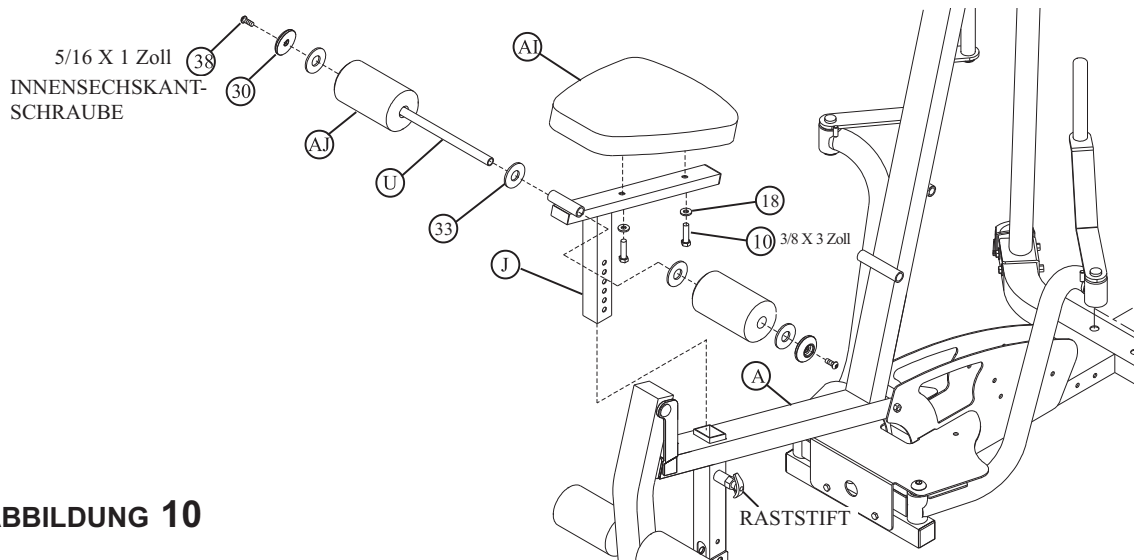
**ABBILDUNG 7**

**SCHRITT 7:**

- Sämtliche Rahmenverbindungen mit Ausnahme der Verbindungen von FUSSPLATTE/RAHMEN wie in ABBILDUNG 7 gezeigt festziehen.
- Den LINKEN (F) und RECHTEN (G) PEC-FLY-ARM wie in ABBILDUNG 7 gezeigt auf den GRUNDRAHMEN (B) schieben.
- Die PEC-FLY-GRIFFE (I) mit zwei 1/2 X 3/4 Zoll RUNDKOPFSCHRAUBEN (15) und zwei 1/2 Zoll UNTERLEGSCHIEBEN (17) wie in ABBILDUNG 7 gezeigt FEST am LINKEN (F) und RECHTEN (G) PEC-FLY-ARM montieren.



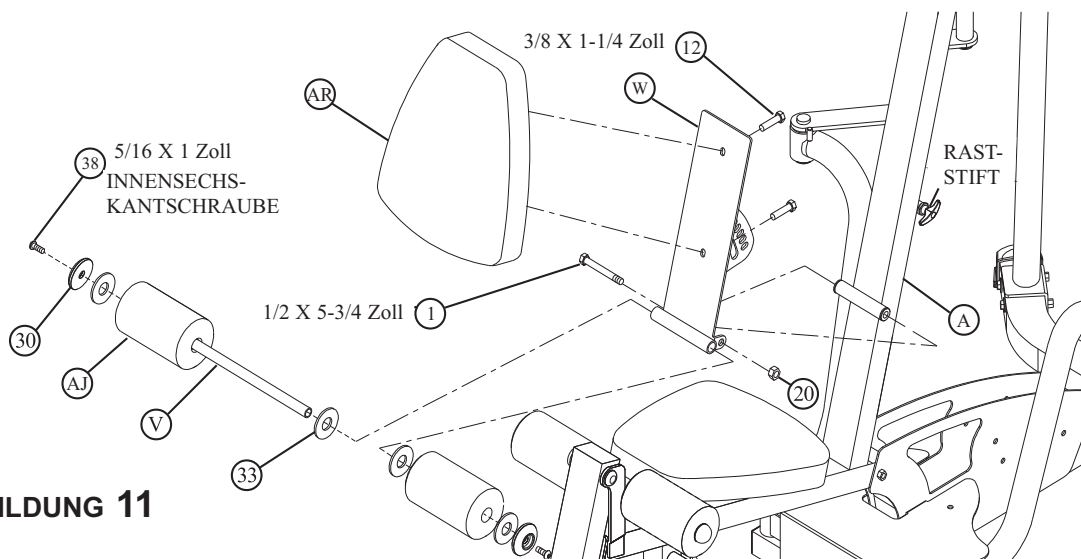




**ABBILDUNG 10**

**SCHRITT 10:**

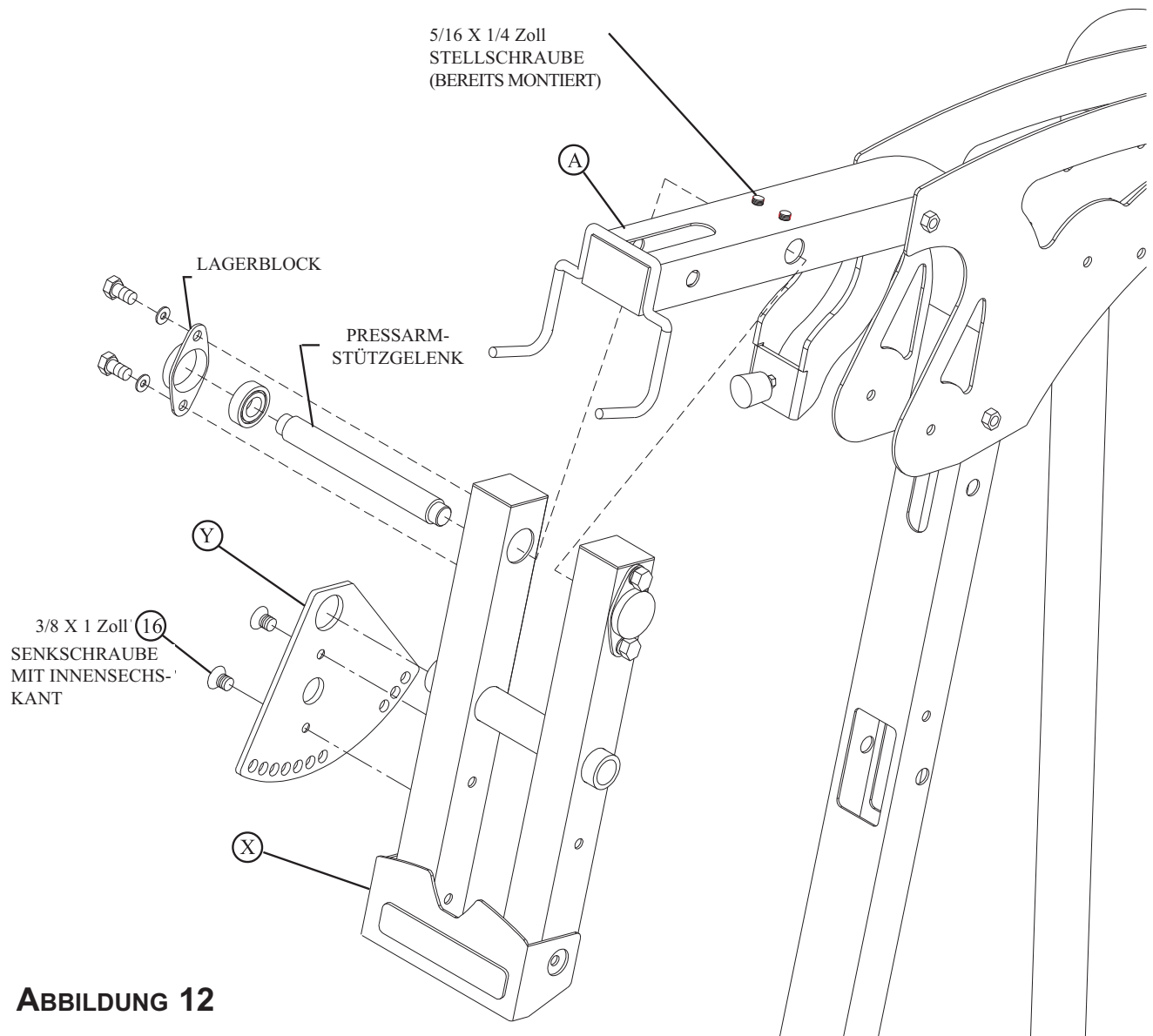
- Das SITZPOLSTER (AI) mit zwei SILBERNEN 3/8 X 3 Zoll SCHRAUBEN (10) und zwei 3/8 Zoll UNTERLEGSCHIEBEN (18) **FEST** an der SITZEINSTELLVORRICHTUNG (J) anbringen.
- Zwei ROLLENPOLSTER (AJ) wie in ABBILDUNG 10 gezeigt mit einem 3/4 X 18-3/8 Zoll ROHRSTÜCK (U), vier KUNSTSTOFF-UNTERLEGSCHIEBEN (33), zwei ROLLENPOLSTER-KAPPEN (30) und zwei 5/16 X 1 Zoll INNENSECHSKANTSCHRAUBEN (38) an der SITZEINSTELLVORRICHTUNG (J) montieren.
- Die SITZEINSTELLVORRICHTUNG **VORSICHTIG** wie abgebildet in den RAHMEN (A) einführen. Die SITZ-Höhe kann mit dem RASTSTIFT eingestellt werden.



**ABBILDUNG 11**

**SCHRITT 11:**

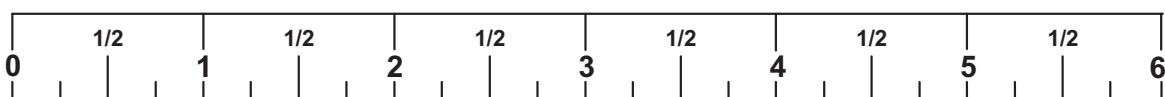
- Das SCHWARZE POLSTER (AR) mit zwei 3/8 X 1-1/4 Zoll SCHRAUBEN (12) **FEST** an der RÜCKENLEHNEN-EINSTELLVORRICHTUNG (W) montieren.
- Die RÜCKENLEHNEN-EINSTELLVORRICHTUNG (W) **FEST** mit einer 1/2 X 5-3/4 Zoll SCHRAUBE (1) und einer 1/2 Zoll SICHERUNGSMUTTER (20) am RAHMEN (A) anbringen. Die Neigung des RÜCKENLEHNEN-POLSTERS kann mit dem RASTSTIFT verstellbar sein. **(Hinweis: Diese Verbindung so fest anziehen, dass kein Spiel mehr vorhanden ist, die RÜCKENLEHNEN-EINSTELLVORRICHTUNG sich jedoch frei drehen kann.)**
- Zwei ROLLENPOLSTER (AJ) wie in ABBILDUNG 11 gezeigt mit einem 3/4 X 21 Zoll ROHRSTÜCK (V), vier KUNSTSTOFF-UNTERLEGSCHIEBEN (33), zwei ROLLENPOLSTER-KAPPEN (30) und zwei 5/16 X 1 Zoll INNENSECHSKANTSCHRAUBEN (38) an der RÜCKENLEHNEN-EINSTELLVORRICHTUNG (W) montieren.

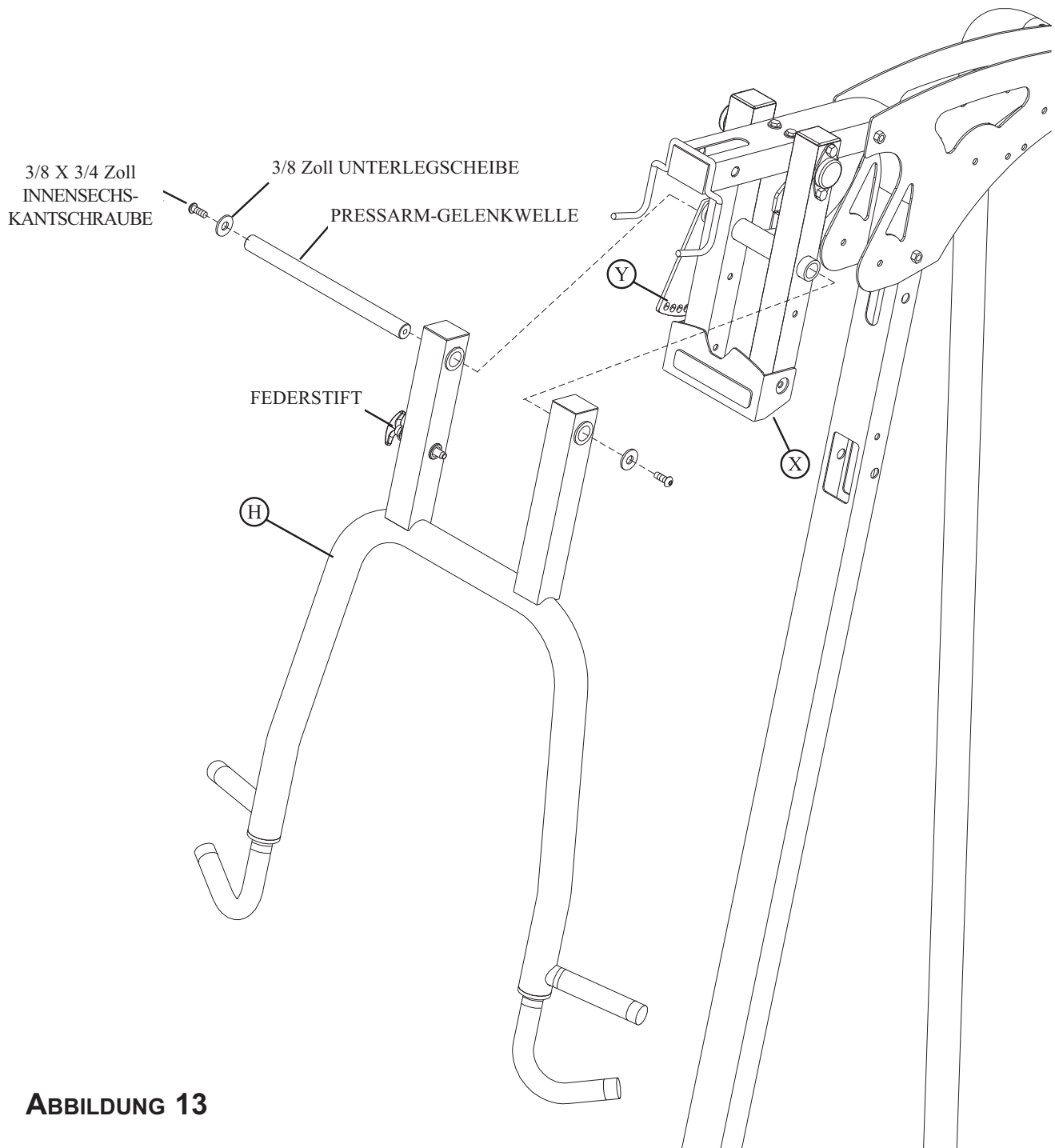


**ABBILDUNG 12**

**SCHRITT 12:**

- Einen der LAGERBLÖCKE aus dem PRESSARM-STÜTZRAHMEN (X) abmontieren und das PRESSARM-STÜTZGELENK wie in ABBILDUNG 12 gezeigt entfernen.
- Das PRESSARM-STÜTZGELENK durch den PRESSARM-STÜTZRAHMEN (X) und den RAHMEN (A) einführen. Die LAGERBLÖCKE wie in ABBILDUNG 12 gezeigt am PRESSARM-STÜTZRAHMEN (X) montieren.
- Die beiden 5/16 X 1/4 Zoll STELLSCHRAUBEN (BEREITS MONTIERT) wie in ABBILDUNG 12 gezeigt **FEST** am RAHMEN (A) anziehen.
- Die PRESSARM-EINSTELLPLATTE (Y) mit zwei 3/8 X 1 Zoll SENKSCHRAUBEN MIT INNENSECHSKANT (16) wie in ABBILDUNG 12 gezeigt **FEST** am PRESSARM-STÜTZRAHMEN (X) montieren.



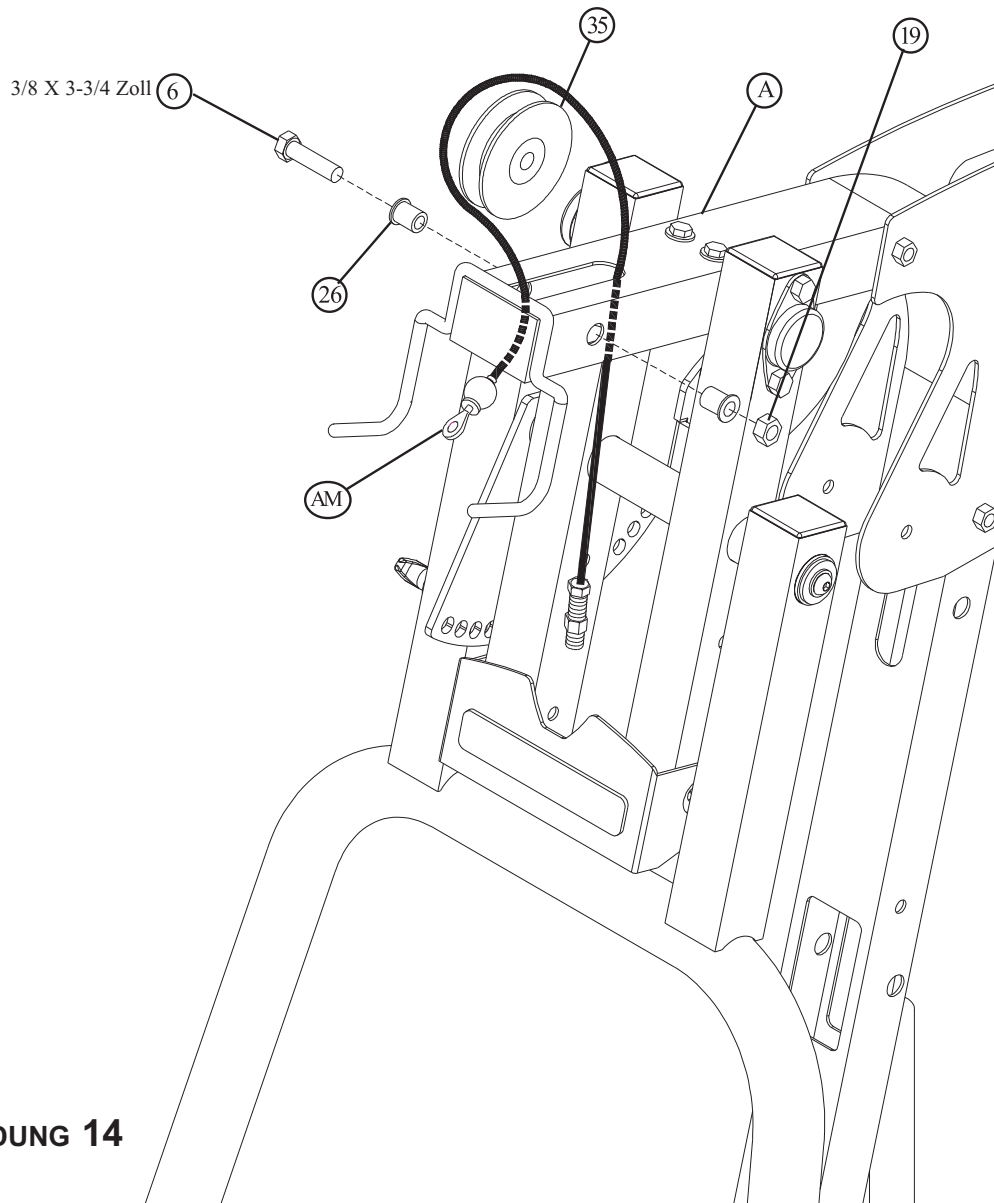


**ABBILDUNG 13**

**SCHRITT 13:**

- Die PRESSARM-GELENKWELLE vom PRESSARM (H) abmontieren. Hierzu die zwei 3/8 X 3/4 Zoll INNENSECHSKANTSCHRAUBEN und die zwei 3/8 Zoll UNTERLEGSCHIEBEN wie in ABBILDUNG 13 gezeigt entfernen.
- Die PRESSARM-GELENKWELLE durch den PRESSARM (H) und den PRESSARM-STÜTZRAHMEN (X) einführen und dann die 3/8 X 3/4 Zoll INNENSECHSKANTSCHRAUBEN und die 3/8 Zoll UNTERLEGSCHIEBEN wie in ABBILDUNG 13 gezeigt an der PRESSARM-GELENKWELLE montieren. **(Hinweis: Diese Verbindung so fest anziehen, dass kein Spiel mehr vorhanden ist, der PRESSARM sich jedoch frei drehen kann.)**
- Den FEDERSTIFT herausziehen und den PRESSARM (H) drehen, bis der FEDERSTIFT die PRESSARM-EINSTELLVORRICHTUNG (Y) berührt.



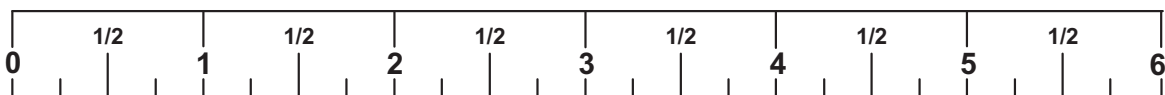


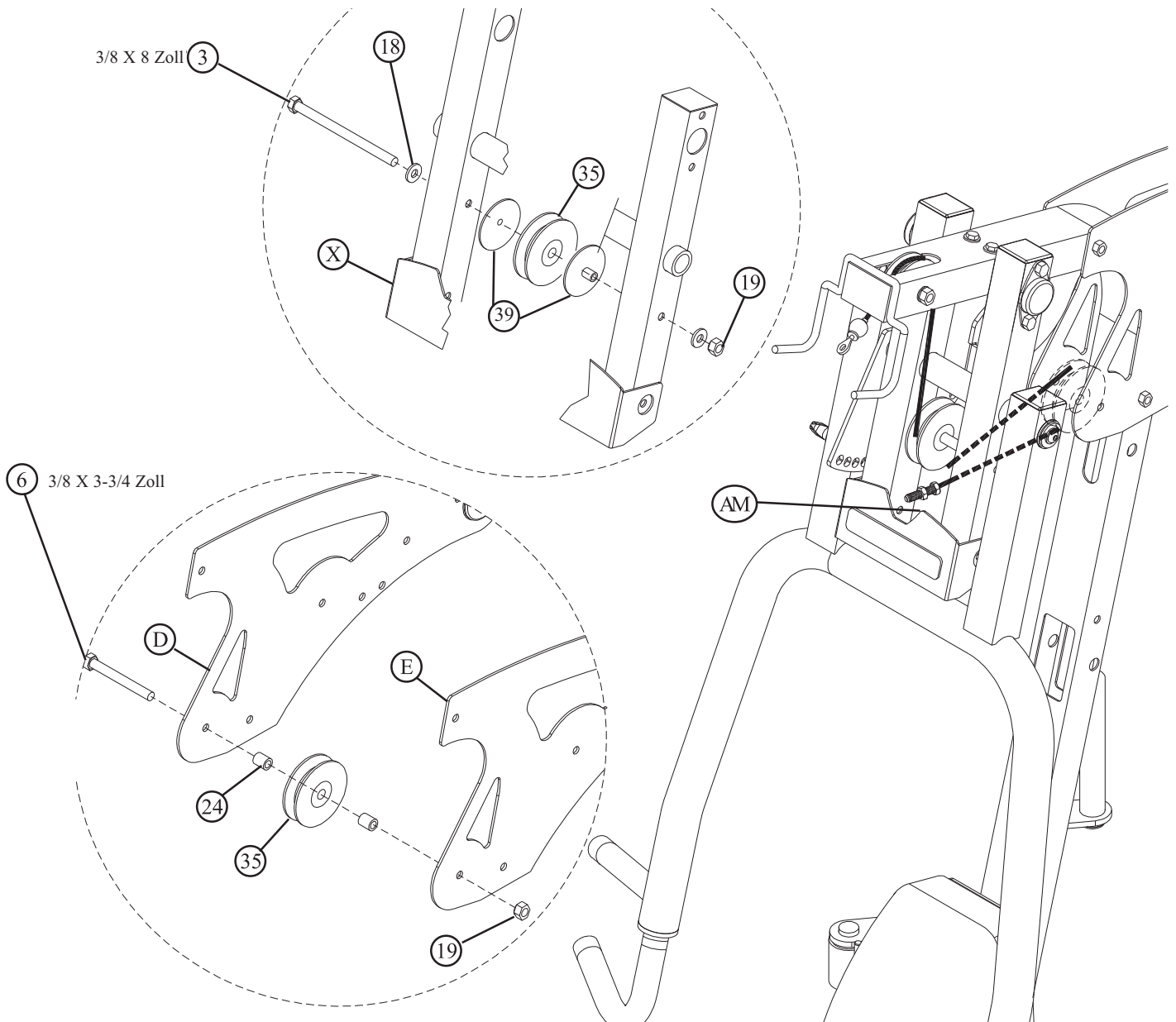
**ABBILDUNG 14**

**SCHRITT 14:**

- Den LAT-SEILZUG (AM) durch den RAHMEN (A) führen und eine 89 mm (3-1/2 Zoll) SEILSCHEIBE (35) mit einer 3/8 X 3-3/4 Zoll SCHRAUBE (6), zwei 3/8 X 1-1/16 Zoll ABSTANDSSTÜCKEN MIT BUND (26) und einer SILBERNEN 3/8 Zoll SICHERUNGSMUTTER (19) am RAHMEN (A) montieren. Siehe ABBILDUNG 14.

**HINWEIS: Darauf achten, dass der Seilzug in den Rillen der Seilscheiben läuft.**



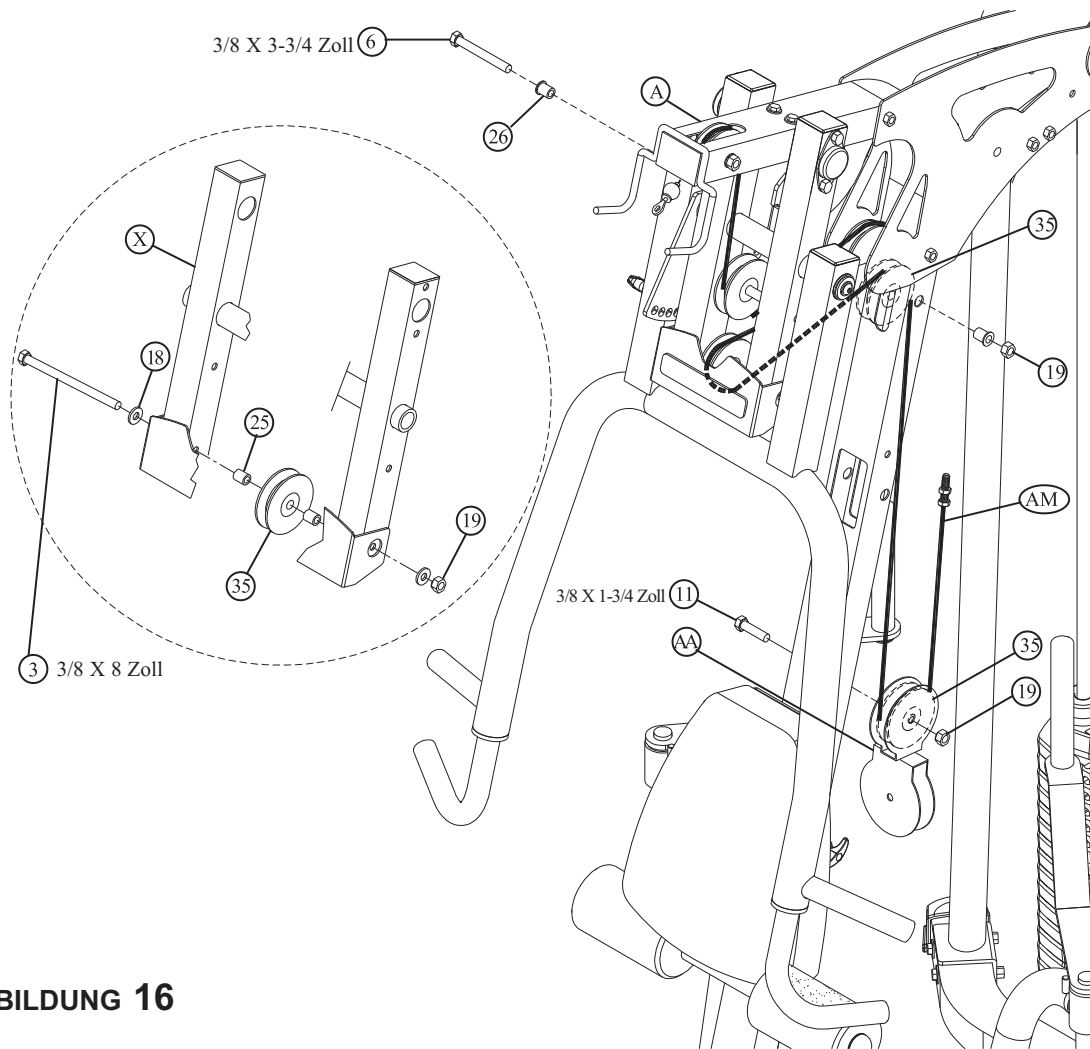


**ABBILDUNG 15**

**SCHRITT 15:**

- Den LAT-SEILZUG (AM) durch den PRESSARM-STÜTZRAHMEN (X) verlegen und eine 89 mm (3-1/2 Zoll) SEILSCHEIBE (35) mit einer 3/8 X 8 Zoll SCHRAUBE (3), zwei 3/8 Zoll UNTERLEGSCHLEIBEN (18), zwei ABSTANDSSTÜCKEN FÜR DIE SEILSCHEIBEN-ABDECKUNG (39) und einer SILBERNEN 3/8 Zoll SICHERUNGSMUTTER (19) am PRESSARM-STÜTZRAHMEN (X) anbringen. Siehe ABBILDUNG 15.
- Den LAT -SEILZUG (AM) um eine 89 mm (3-1/2 Zoll) SEILSCHEIBE (35) führen und die SEILSCHEIBE mit einer 3/8 X 3-3/4 Zoll SCHRAUBE (6), zwei 3/8 X 1 Zoll ABSTANDSSTÜCKEN (24) und einer SILBERNEN 3/8 Zoll SICHERUNGSMUTTER (19) an der LINKEN (D) und RECHTEN (E) AUSLEGERPLATTE befestigen. Siehe ABBILDUNG 15.

**HINWEIS:** Darauf achten, dass der Seilzug in den Rillen der Seilscheiben verläuft.

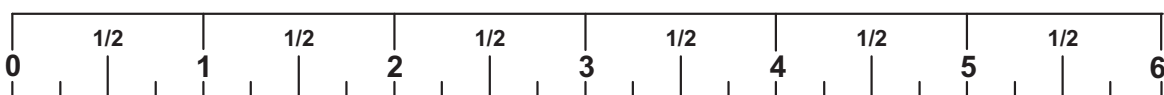


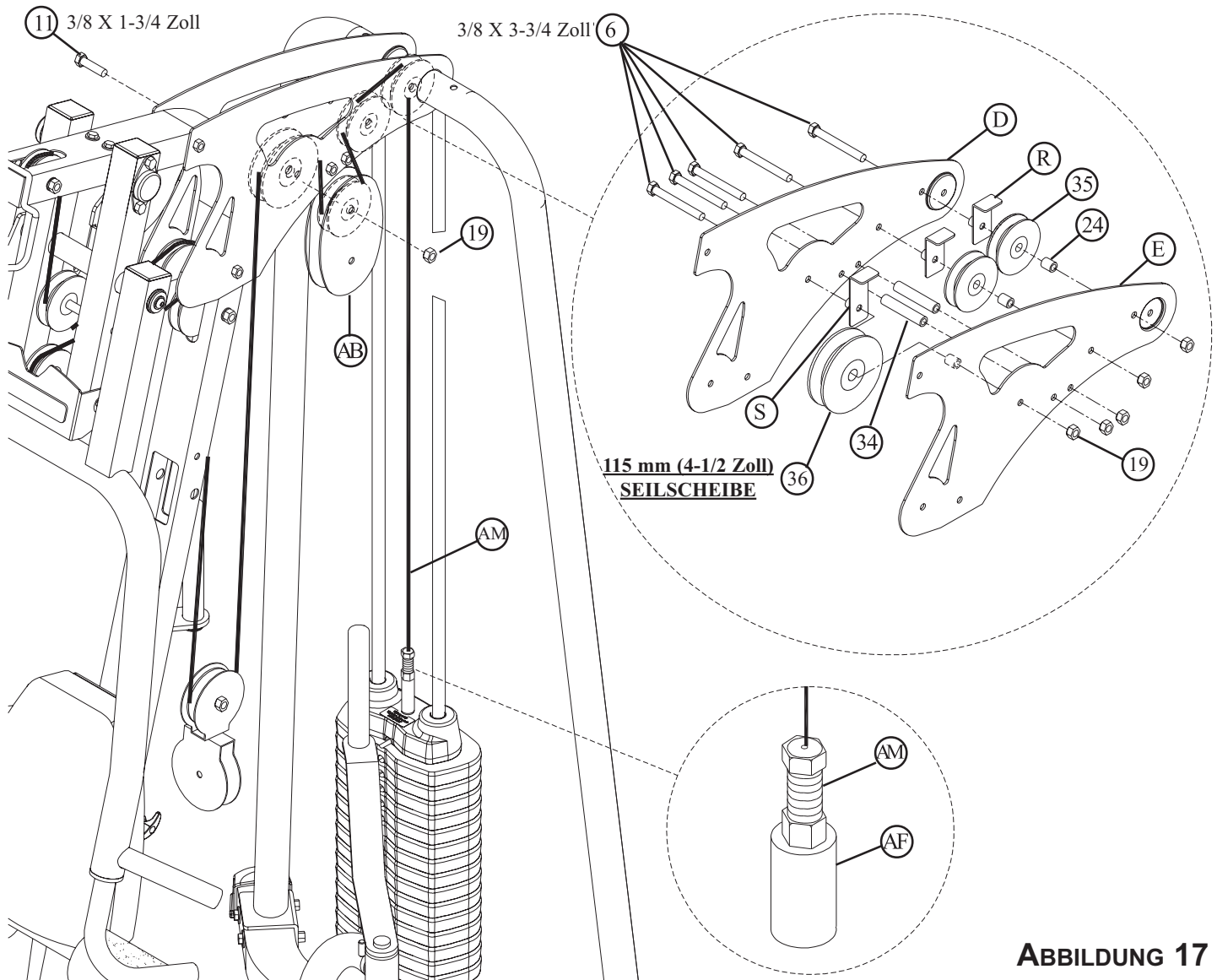
**ABBILDUNG 16**

**SCHRITT 16:**

- Den LAT-SEILZUG (AM) durch den PRESSARM-STÜTZRAHMEN (X) verlegen und eine 89 mm (3-1/2 Zoll) SEILSCHEIBE (35) mit einer 3/8 X 8 Zoll SCHRAUBE (3), zwei 3/8 Zoll UNTERLEGSCHLEIBEN (18), zwei 3/8 X 1-1/4 Zoll ABSTANDSSTÜCKEN (25) und einer SILBERNEN 3/8 Zoll SICHERUNGSMUTTER (19) am PRESSARM-STÜTZRAHMEN (X) anbringen. Siehe ABBILDUNG 16.
- Den LAT-SEILZUG (AM) durch den RAHMEN (A) führen und eine 89 mm (3-1/2 Zoll) SEILSCHEIBE (35) mit einer 3/8 X 3-3/4 Zoll SCHRAUBE (6), zwei 3/8 X 1-1/16 Zoll ABSTANDSSTÜCKEN MIT BUND (26) und einer SILBERNEN 3/8 Zoll SICHERUNGSMUTTER (19) am RAHMEN (A) montieren. Siehe ABBILDUNG 16.
- Den LAT-SEILZUG (AM) um eine 89 mm (3-1/2 Zoll) SEILSCHEIBE (35) führen und die SEILSCHEIBE mit einer 3/8 X 1-3/4 Zoll SCHRAUBE (11) und einer SILBERNEN 3/8 Zoll SICHERUNGSMUTTER (19) an der HALTERUNG DER DOPPELTEN BEWEGLICHEN SEILSCHEIBE (AA) anbringen. Siehe ABBILDUNG 16.

**HINWEIS: Darauf achten, dass der Seilzug in den Rillen der Seilscheiben verläuft.**

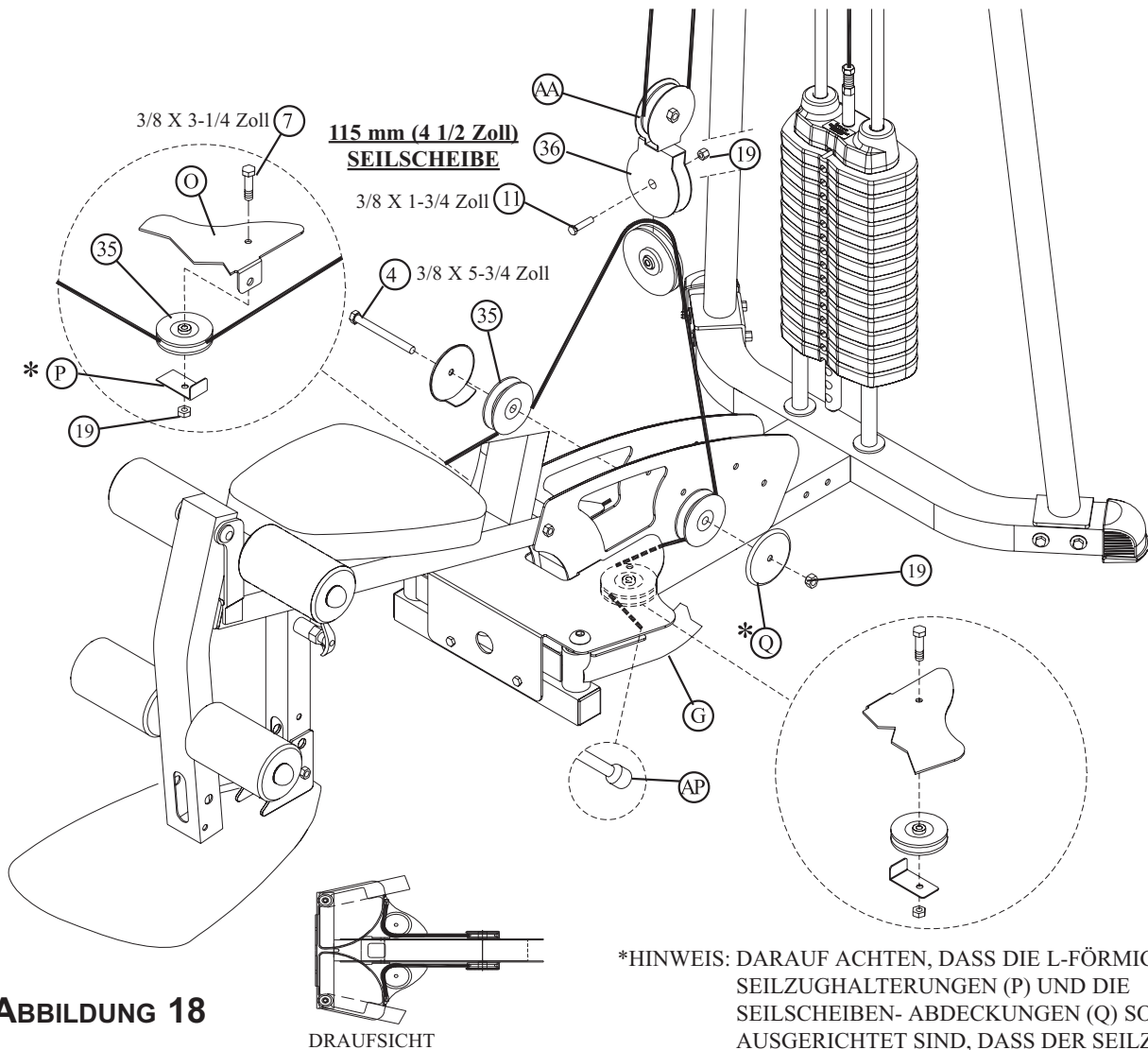




**ABBILDUNG 17**

**SCHRITT 17:**

- Den LAT-SEILZUG (AM) um eine **115 mm (4-1/2 Zoll) SEILSCHEIBE** (36) führen und die SEILSCHEIBE mit einer 3/8 X 3-3/4 Zoll SCHRAUBE (6), einer LANGEN L-FÖRMIGEN SEILZUGHALTERUNG (S), einem 1 Zoll ABSTANDSSTÜCK (24) und einer SILBERNEN 3/8 Zoll SICHERUNGSMUTTER (19) an der LINKEN (D) und RECHTEN (E) AUSLEGERPLATTE befestigen. Siehe ABBILDUNG 17.
- Die beiden KUNSTSTOFFHÜLSEN (34) wie in ABBILDUNG 17 gezeigt mit zwei 3/8 X 3-3/4 Zoll SCHRAUBEN (6) und zwei SILBERNEN 3/8 Zoll SICHERUNGSMUTTERN (19) **FEST** an der LINKEN (D) und RECHTEN (E) AUSLEGERPLATTE anbringen.
- Den LAT-SEILZUG (AM) um eine 89 mm (3-1/2 Zoll) SEILSCHEIBE (35) führen und die PLATTEN DER DOPPELTEN BEWEGLICHEN SEILSCHEIBE (AB) mit einer 3/8 X 1-3/4 Zoll SCHRAUBE (11) und einer SILBERNEN 3/8 Zoll SICHERUNGSMUTTER (19) an der 89 mm (3-1/2 Zoll) SEILSCHEIBE (35) anbringen. Siehe ABBILDUNG 17. **(Hinweis: Darauf achten, dass der Seilzug in den Rillen der Seilscheiben verläuft.)**
- Den LAT-SEILZUG (AM) über zwei 89 mm (3-1/2 Zoll) SEILSCHEIBEN (35) führen und die SEILSCHEIBEN mit zwei 3/8 X 3-3/4 Zoll SCHRAUBEN (6), zwei KURZEN L-FÖRMIGEN SEILZUGHALTERUNGEN (R), zwei 1 Zoll ABSTANDSSTÜCKEN (24) und zwei SILBERNEN 3/8 Zoll SICHERUNGSMUTTERN (19) an der LINKEN (D) und RECHTEN (E) AUSLEGERPLATTE befestigen. Siehe ABBILDUNG 17.
- Das Gewindeende des LAT-SEILZUGS (AM) in das Ende der KOPFPLATTE (AF) schrauben. Siehe ABBILDUNG 17



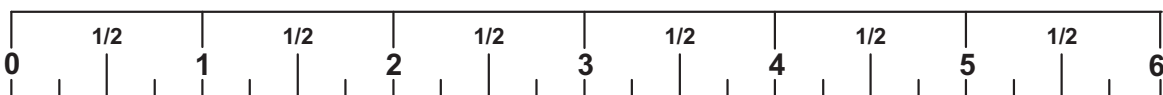
**ABBILDUNG 18**

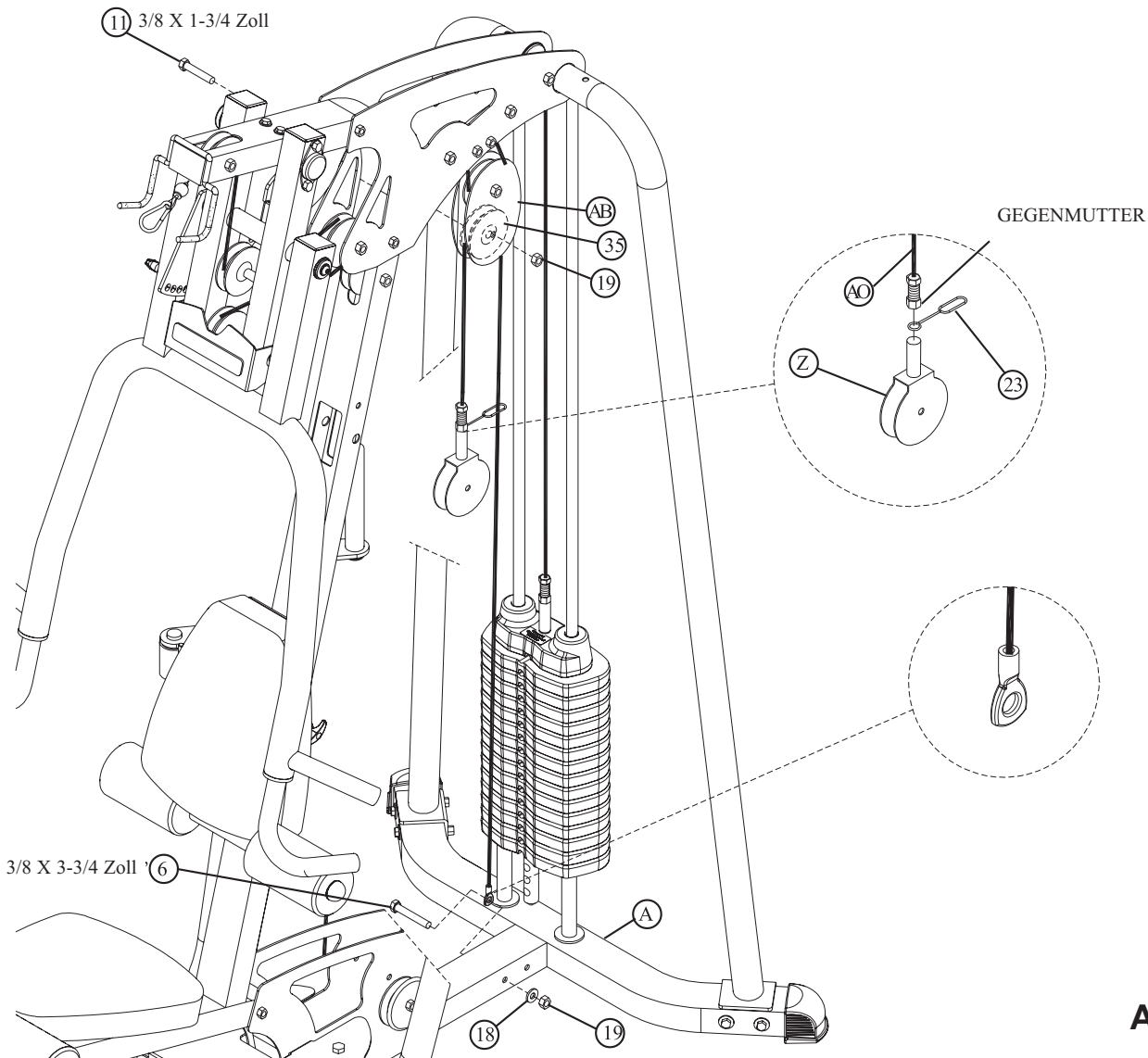
DRAUFSICHT

\*HINWEIS: DARAUF ACHTEN, DASS DIE L-FÖRMIGEN SEILZUGHALTERUNGEN (P) UND DIE SEILSCHEIBEN- ABDECKUNGEN (Q) SO AUSGERICHTET SIND, DASS DER SEILZUG NACH DEM FESTZIEHEN NICHT REIBT.

**SCHRITT 18:**

- Den PEC-FLY-SEILZUG (AP) wie in ABBILDUNG 18 gezeigt fest am LINKEN PEC-ARM (F) montieren.
- Eine 89 mm (3-1/2 Zoll) SEILSCHEIBE (35) mit einer 3/8 X 3-1/4 Zoll SCHRAUBE (7), einer L-FÖRMIGEN SEILZUGHALTERUNG (P) und einer SILBERNEN 3/8 Zoll SICHERUNGSMUTTER (19) an der BRUSTPLATTE (O) anbringen. Siehe ABBILDUNG 18. **(Hinweis: Den PEC-FLY-SEILZUG (AP) vor dem Befestigen der SEILSCHEIBE an der BRUSTPLATTE um die SEILSCHEIBE legen.)**
- Zwei 89 mm (3-1/2 Zoll) SEILSCHEIBEN (35) mit einer 3/8 X 5-3/4 Zoll SCHRAUBE (4), zwei SEILSCHEIBEN-ABDECKUNGEN (Q) und einer SILBERNEN 3/8 Zoll SICHERUNGSMUTTER (19) an den GRUNDPLATTEN (C) anbringen. Siehe ABBILDUNG 18. **(Hinweis: Den PEC-FLY-SEILZUG (AP) vor dem Befestigen der SEILSCHEIBE an der BRUSTPLATTE um die SEILSCHEIBE legen.)**
- Den PEC-FLY-SEILZUG (AP) um eine 115 mm (4-1/2 Zoll) SEILSCHEIBE (36) legen und die 115 mm (4-1/2 Zoll) SEILSCHEIBE (36) mit einer 3/8 X 1-3/4 Zoll SCHRAUBE (11) und einer SILBERNEN 3/8 Zoll SICHERUNGSMUTTER (19) an der HALTERUNG DER DOPPELTEN BEWEGLICHEN SEILSCHEIBE (AA) anbringen. Siehe ABBILDUNG 18.
- Eine 89 mm (3-1/2 Zoll) SEILSCHEIBE (35) mit einer 3/8 X 3-1/4 Zoll SCHRAUBE (7), einer L-FÖRMIGEN SEILZUGHALTERUNG (P) und einer SILBERNEN 3/8 Zoll SICHERUNGSMUTTER (19) an der BRUSTPLATTE (O) anbringen. Siehe ABBILDUNG 18. **(Hinweis: Den PEC-FLY-SEILZUG (AP) vor dem Befestigen der SEILSCHEIBE an der BRUSTPLATTE um die SEILSCHEIBE legen.)**
- Den PEC-FLY-SEILZUG (AP) wie in ABBILDUNG 18 gezeigt fest an den RECHTEN PEC-ARM (G) montieren.



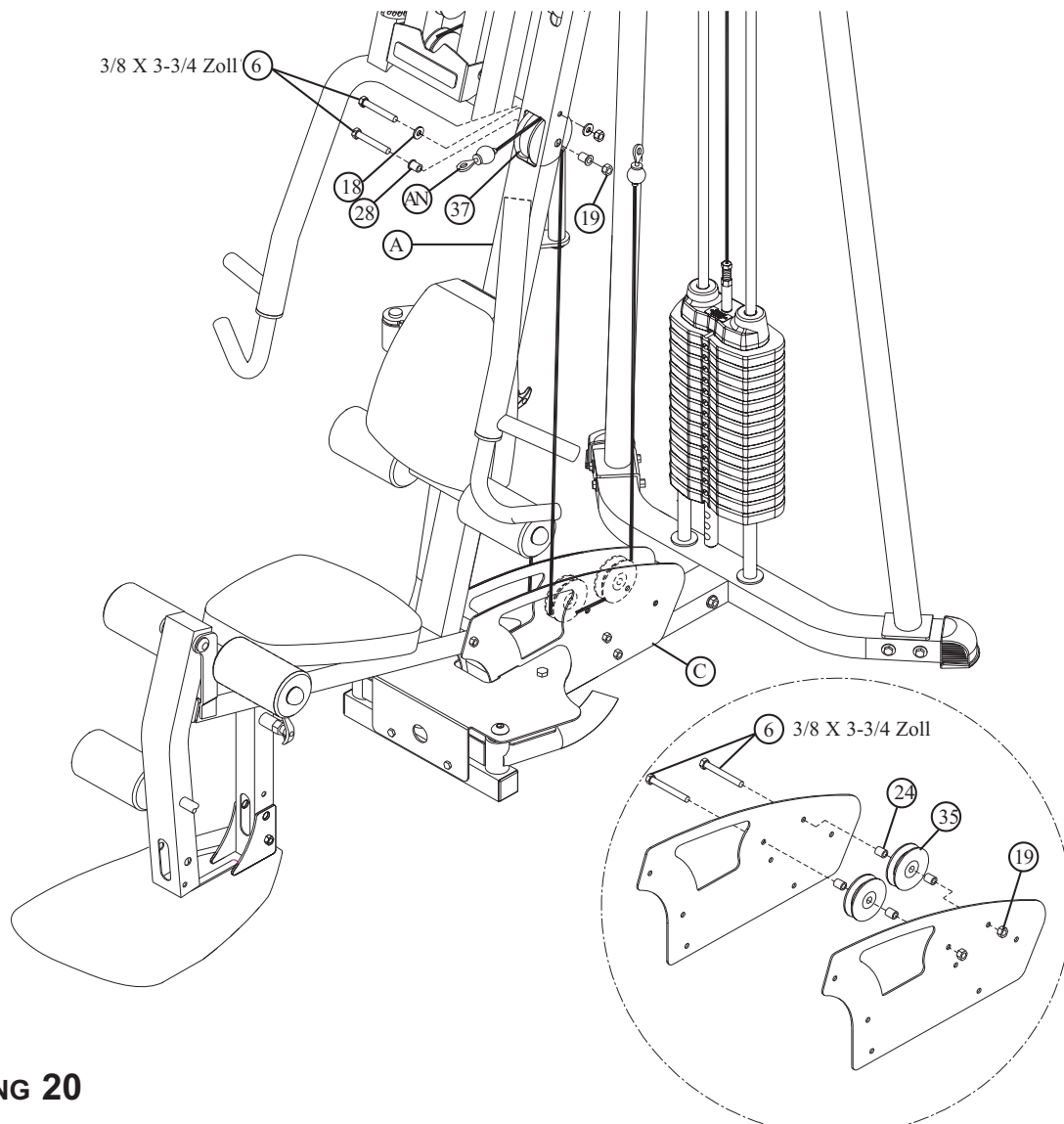


**ABBILDUNG 19**

**SCHRITT 19:**

- Das Gewindeende des FÜHRUNGSSEILZUGS (AO) in das Ende der HALTERUNG DER BEWEGLICHEN SEILSCHEIBE (Z) schrauben. Die SEILZUGFÜHRUNG (23) in dieser Position mit der GEGENMUTTER am FÜHRUNGSSEILZUG sichern. Siehe ABBILDUNG 19.
- Den FÜHRUNGSSEILZUG (AO) um eine 89 mm (3-1/2 Zoll) SEILSCHEIBE (35) führen und die SEILSCHEIBE mit einer 3/8 X 1-3/4 Zoll SCHRAUBE (11) und einer SILBERNEN 3/8 Zoll SICHERUNGSMUTTER (19) an den PLATTEN DER BEWEGLICHEN SEILSCHEIBE (AB) anbringen. Siehe ABBILDUNG 19. **(Hinweis: Darauf achten, dass der Seilzug in den Rillen der Seilscheiben verläuft.)**
- Das Hakenende des FÜHRUNGSSEILZUGS (AO) durch die SEILZUGFÜHRUNG (23) verlegen und dann den FÜHRUNGSSEILZUG (AO) mit einer 3/8 X 3-3/4 Zoll SCHRAUBE (6), einer 3/8 Zoll UNTERLEGSCHNEIBE (18) und einer SILBERNEN 3/8 Zoll SICHERUNGSMUTTER (19) wie in ABBILDUNG 19 gezeigt am GRUNDRAHMEN anbringen.

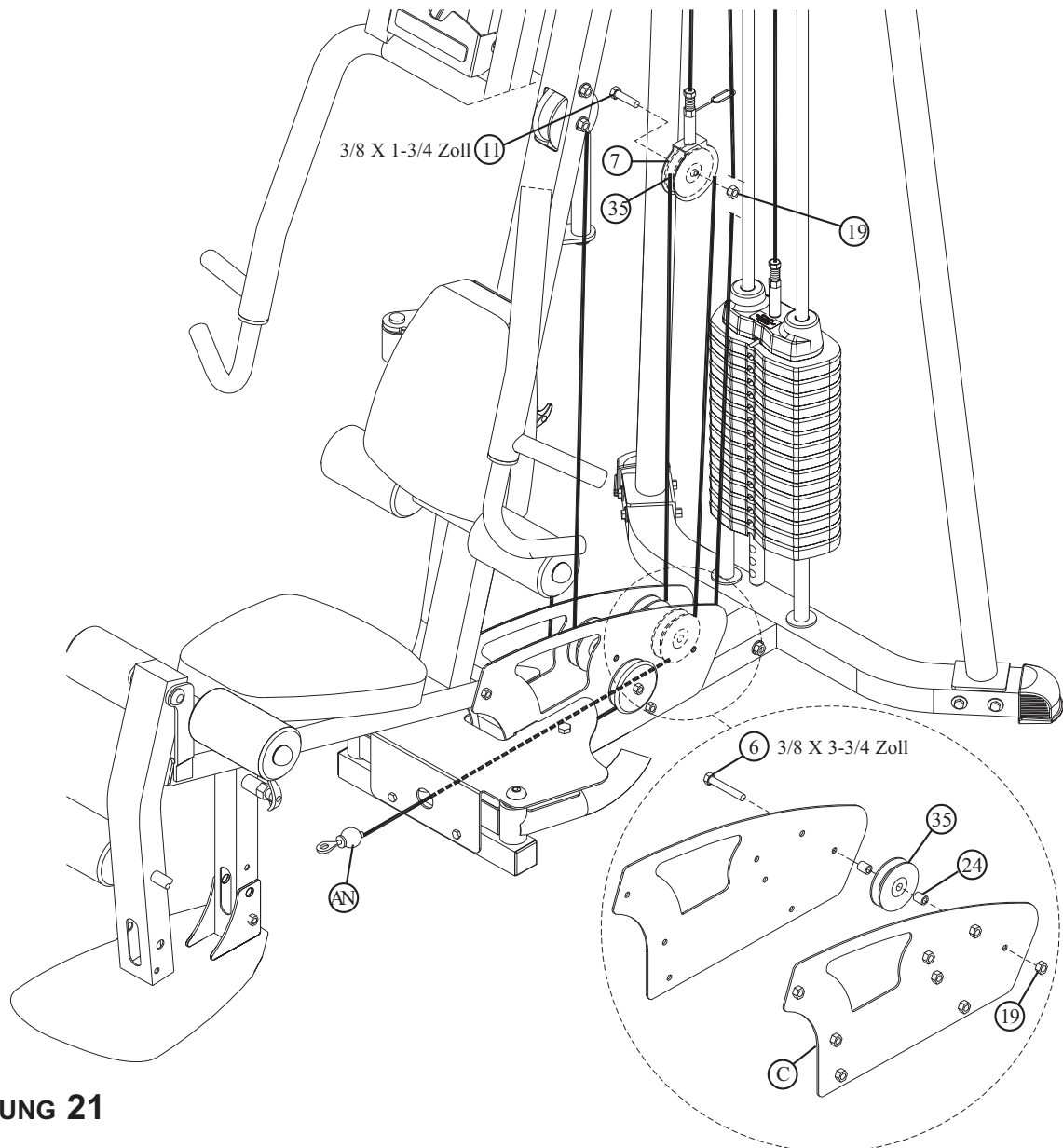




**ABBILDUNG 20**

**SCHRITT 20:**

- Das Ende des UNTEREN SEILZUGS (AN) mit der großen Kugel um eine KEILSCHEIBE (37) führen und die SEILSCHEIBE wie in ABBILDUNG 20 gezeigt mit zwei 3/8 X 3-3/4 Zoll SCHRAUBEN (6), zwei 1/2 Zoll ABSTANDSSTÜCKEN MIT BUND (28), zwei 3/8 Zoll UNTERLEGSCHLEIBEN (18) und zwei SILBERNEN 3/8 Zoll SICHERUNGSMÜTTERN (19) am RAHMEN (A) anbringen.
- Das Ende des UNTEREN SEILZUGS (AN) mit der kleinen Kugel durch die GRUNDPLATTEN (C) führen und zwei 89 mm (3-1/2 Zoll) SEILSCHEIBEN (35) mit zwei 3/8 X 3-3/4 Zoll SCHRAUBEN (6), vier 1 Zoll ABSTANDSSTÜCKEN (24) und zwei SILBERNEN 3/8 Zoll SICHERUNGSMÜTTERN (19) an den GRUNDPLATTEN (C) montieren. Siehe ABBILDUNG 20.

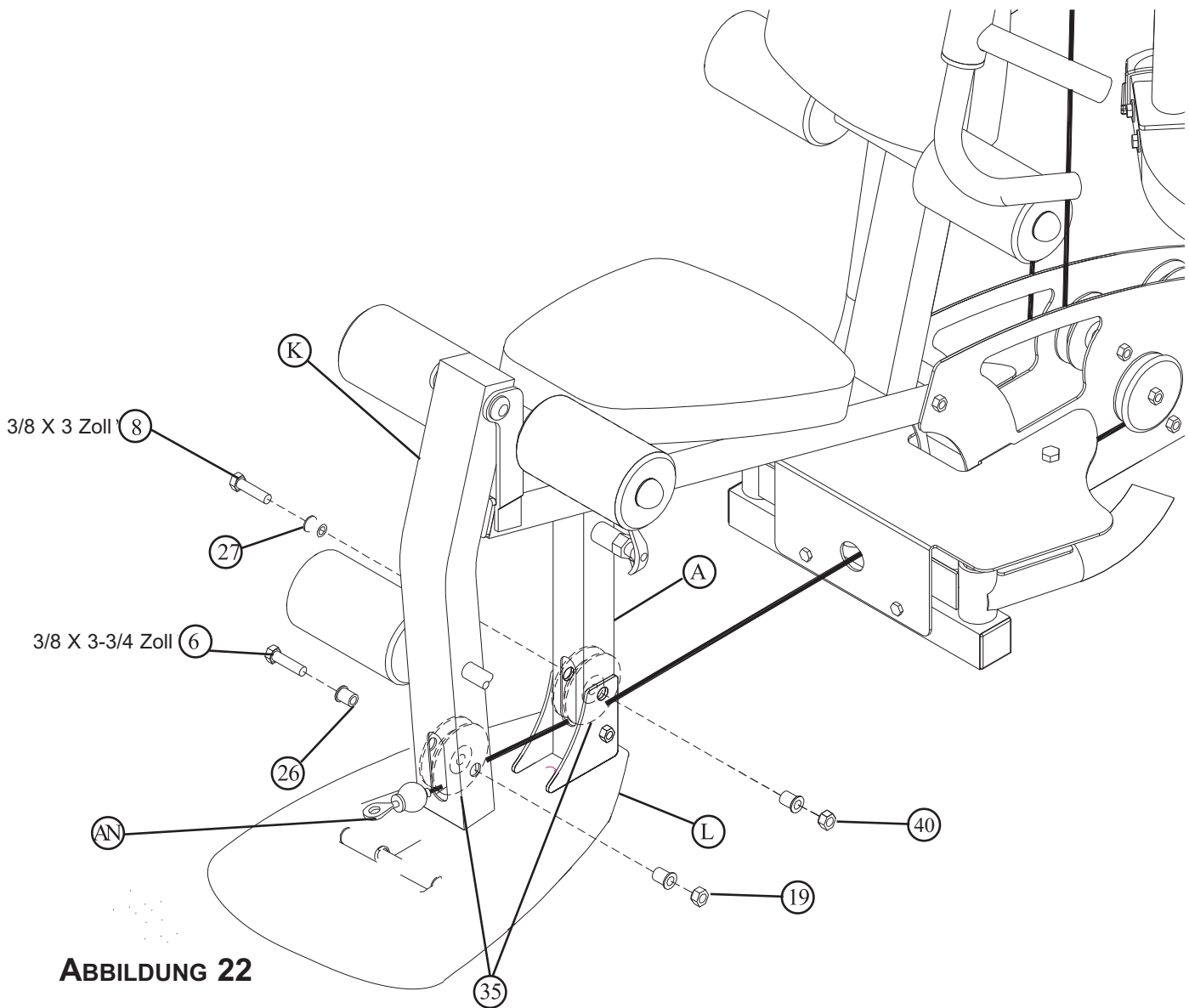


**ABBILDUNG 21**

**SCHRITT 21:**

- Den UNTEREN SEILZUG (AN) um eine 89 mm (3-1/2 Zoll) SEILSCHEIBE (35) führen und die SEILSCHEIBE mit einer 3/8 X 1-3/4 Zoll SCHRAUBE (11) und einer SILBERNEN 3/8 Zoll SICHERUNGSMUTTER (19) wie in ABBILDUNG 21 gezeigt an der SEILSCHEIBENHALTERUNG (Z) anbringen.
- Den UNTEREN SEILZUG (AN) durch die GRUNDPLATTEN (C) führen und eine 89 mm (3-1/2 Zoll) SEILSCHEIBE (35) mit einer 3/8 X 3-3/4 Zoll SCHRAUBE (6), zwei 1 Zoll ABSTANDSSTÜCKEN (24) und einer SILBERNEN 3/8 Zoll SICHERUNGSMUTTER (19) an den GRUNDPLATTEN (C) montieren. Siehe ABBILDUNG 21.

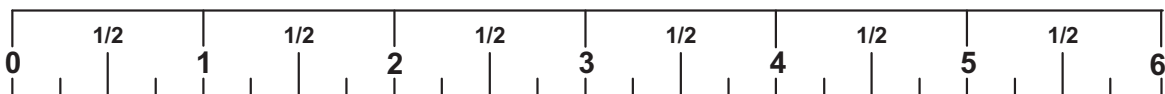


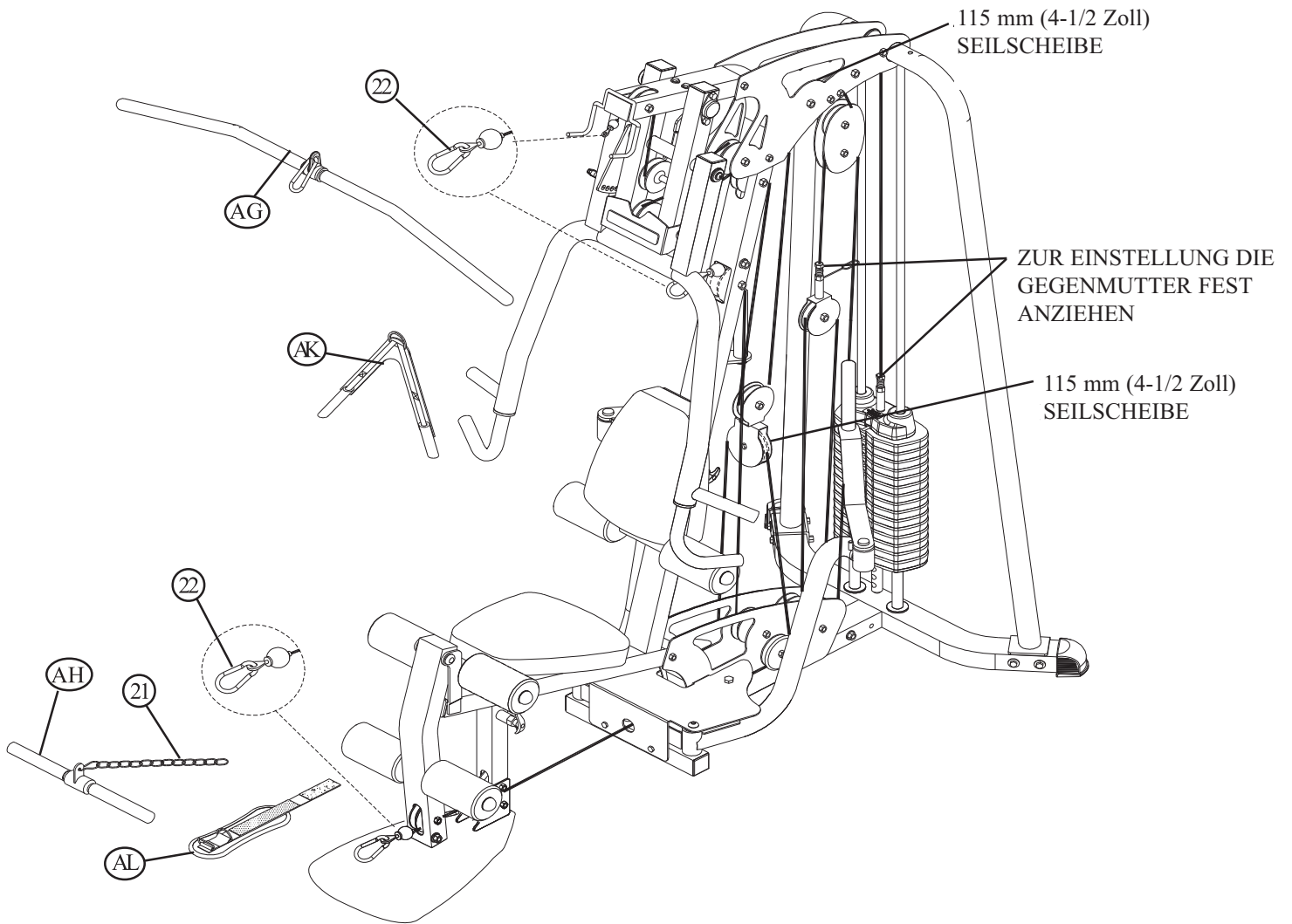


**ABBILDUNG 22**

**SCHRITT 22:**

- Eine 89 mm (3-1/2 Zoll) SEILSCHEIBE (35) mit einer SCHWARZEN 3/8 X 3 Zoll SCHRAUBE (8), zwei 11/16 Zoll ABGESETZTEN ABSTANDSSTÜCKEN (27) und einer SCHWARZEN 3/8 Zoll SICHERUNGSMUTTER (40) an der FUSSPLATTE (L) anbringen. Siehe ABBILDUNG 22.
- Das Ende des UNTEREN SEILZUGS (AN) mit der kleinen Kugel um eine 89 mm (3-1/2 Zoll) SEILSCHEIBE (35) führen und die SEILSCHEIBE mit einer 3/8 X 3-3/4 Zoll SCHRAUBE (6), zwei ABGESETZTEN 1-1/16 Zoll ABSTANDSSTÜCKEN (26) und einer SILBERNEN 3/8 Zoll SICHERUNGSMUTTER (19) wie in ABBILDUNG 22 gezeigt am BEINSTÄNDER (K) anbringen. **(HINWEIS: Der UNTERE SEILZUG (AN) muss wie in ABBILDUNG 22 gezeigt oberhalb der Befestigungsschraube verlegt werden.)**



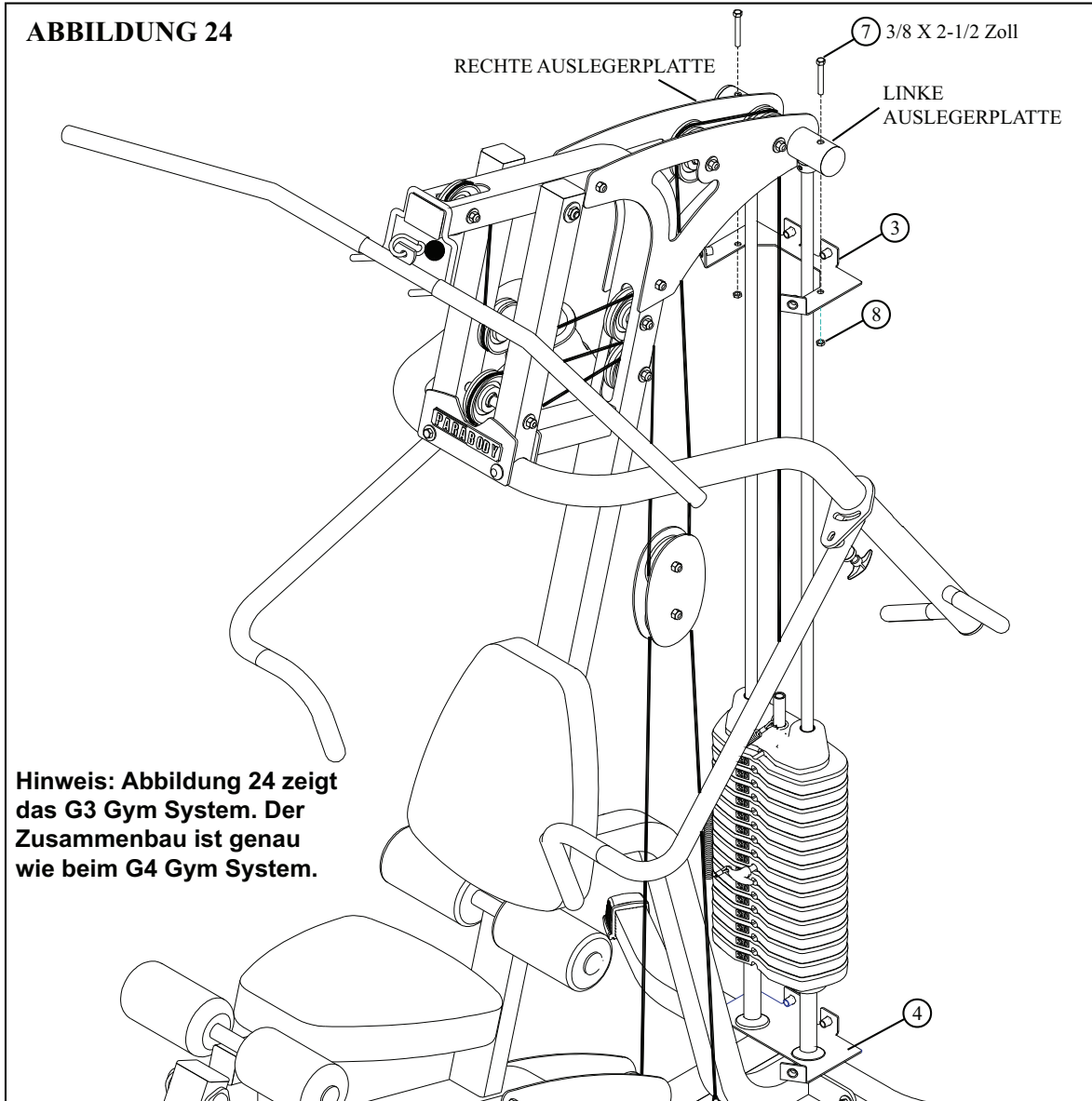


### SCHRITT 23:

- Wenn die KOPFPLATTE (AF) nach Abschluss des Zusammenbaus nicht oben auf der ersten GEWICHTSPLATTE sitzt, die KOPFPLATTE (AF) nach unten drücken, den GEWICHTSWAHLSTIFT einstecken und die Presse mehrmals betätigen. Hierdurch wird das Seilzugsystem entspannt, sodass die KOPFPLATTE (AF) nicht angehoben wird. Siehe ABBILDUNG 23.
- Falls die KOPFPLATTE (AF) nach Durchführen des obigen Schritts immer noch nicht auf der ersten GEWICHTSPLATTE liegt, oder falls das Seilzugsystem zu sehr durchhängt, das Gewindeende des LAT-SEILZUGS (AM) und das EINSTELLBARE GLEITSTÜCK entsprechend einstellen und die Gegenmuttern wieder anziehen. Siehe ABBILDUNG 23.
- Die KOPFPLATTE (AF) sollte ganz leicht auf der GEWICHTSPLATTE aufliegen.
- Die LAT-STANGE (AG) mit einem SCHNAPPVERBINDER (22) wie in ABBILDUNG 23 gezeigt am Kugelende des LAT-SEILZUGS (AM) befestigen.
- Die FUSSGELENKSCHLAUFE (AL) mit einem SCHNAPPVERBINDER (22) wie in ABBILDUNG 23 gezeigt an der GLIEDERKETTE (21) befestigen.
- Den BAUCHRIEMEN (AK) mit einem SCHNAPPVERBINDER (22) wie in ABBILDUNG 23 gezeigt am Kugelende des UNTEREN SEILZUGS (AN) befestigen.

## TEILELISTE

POS.	BESCHREIBUNG	MENGE		POS.	BESCHREIBUNG	MENGE
1	LINKE VERKLEIDUNG	1		5	3/8 X 1 Zoll RUNDKOPFSCHRAUBE	8
2	RECHTE VERKLEIDUNG	1		6	SCHWARZE 3/8 Zoll SAE UNTERLEGSCHEIBE	8
3	OBERE VERKLEIDUNGSHALTERUNG	1		7	3/8 X 2-1/2 Zoll SCHRAUBE	2
4	UNTERE VERKLEIDUNGSHALTERUNG	1		8	3/8 Zoll SICHERUNGSMUTTER	2



### SCHRITT 24:

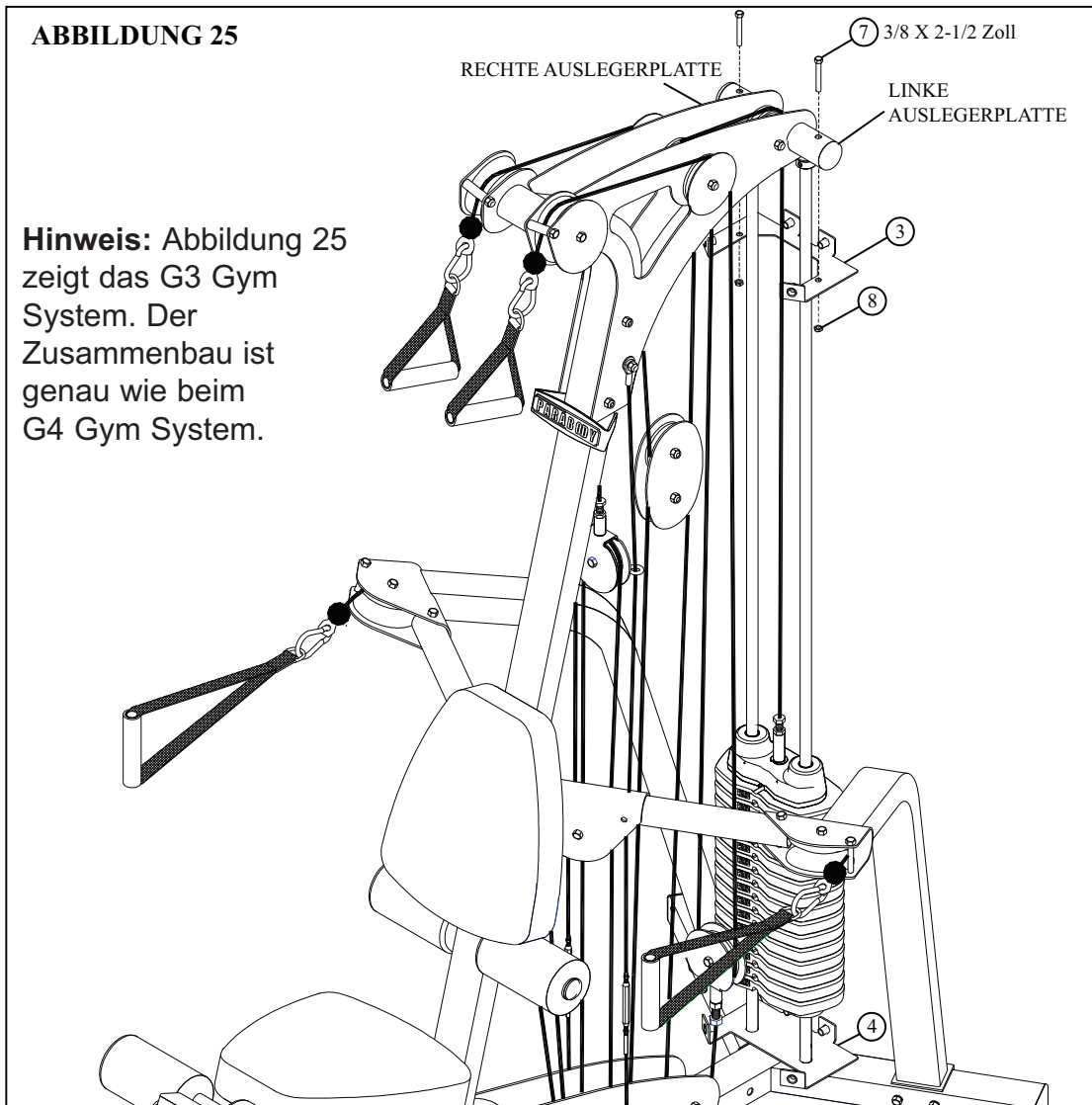
- Die OBERE VERKLEIDUNGSHALTERUNG (3) mit zwei 3/8 X 2-1/2 Zoll SCHRAUBEN (7) und zwei 3/8 Zoll SICHERUNGSMUTTERN (8) wie in ABBILDUNG 24 gezeigt FEST an der RECHTEN und LINKEN AUSLEGERPLATTE anbringen. Die UNTERE VERKLEIDUNGSHALTERUNG (4) wurde zuvor einfach unter den Gewichtsblock geschoben.

## TEILELISTE

POS.	BESCHREIBUNG	MENGE		POS.	BESCHREIBUNG	MENGE
1	LINKE VERKLEIDUNG	1		5	3/8 X 1 Zoll RUNDKOPFSCHRAUBE	8
2	RECHTE VERKLEIDUNG	1		6	SCHWARZE 3/8 Zoll SAE UNTERLEGSCHIEBE	8
3	OBERE VERKLEIDUNGSHALTERUNG	1		7	3/8 X 2-1/2 Zoll SCHRAUBE	2
4	UNTERE VERKLEIDUNGSHALTERUNG	1		8	3/8 Zoll SICHERUNGSMUTTER	2

**ABBILDUNG 25**

**Hinweis:** Abbildung 25 zeigt das G3 Gym System. Der Zusammenbau ist genau wie beim G4 Gym System.



### SCHRITT 25:

- Die LINKE VERKLEIDUNG (1) und die RECHTE VERKLEIDUNG (2) mit acht 3/8 X 1 Zoll RUNDKOPFSCHRAUBEN (5) und acht SCHWARZEN 3/8 Zoll SAE UNTERLEGSCHIEBEN (6) wie in ABBILDUNG 21 gezeigt FEST an die OBERE (3) und UNTERE (4) VERKLEIDUNGSHALTERUNG montieren.
- Eine M4 X 20 mm BUNDSCHRAUBE, M4 UNTERLEGSCHIEBE und M4 MUTTER sind bereits an der Verkleidung angebracht. Die G4 Übungskarten an der M4 X 20 MM BUNDSCHRAUBE aufhängen.

**Damit ist der Zusammenbau des G4 Gym Systems abgeschlossen.**

## WARTUNG

- Wir empfehlen die regelmäßige Reinigung Ihres Produkts (Polster und Rahmen) mit warmer Seifenlauge. Ausbesserungslack kann telefonisch unter 1-800-351-3737 (USA und Kanada) oder bei Ihrem lokalen Life Fitness Händler bestellt werden.
- Das Gerät täglich überprüfen. Alle lockeren Anschlüsse sofort festziehen und verschlissene Teile unverzüglich austauschen. Unterlassung kann zu schweren Verletzungen führen.
- Die Führungsstangen regelmäßig mit einem Schmiermittel auf Teflonbasis (oder gleichwertiges Mittel) schmieren.
- DIE ERFORDERLICHEN INFORMATIONEN BITTE UNTEN EINTRAGEN. FALLS IHR GERÄT INSTANDGESETZT WERDEN MUSS, WERDEN SIE NACH DIESEN INFORMATIONEN GEFRAGT.

Vergessen Sie nicht, Ihre Registrierung online auszufüllen (**siehe [www.lifefitness.com/registration](http://www.lifefitness.com/registration)**).

MODELL-NR.: \_\_\_\_\_

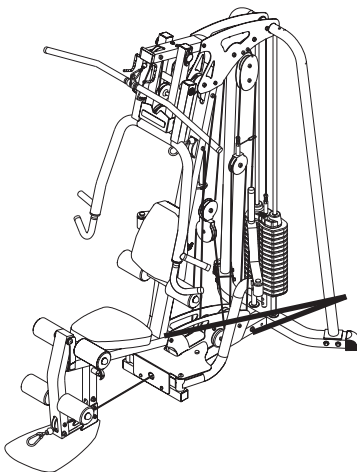
SERIEN-NR.: \_\_\_\_\_

KAUFDATUM: \_\_\_\_\_

NAME DES HÄNDLERS: \_\_\_\_\_

TELEFON-NR. DES HÄNDLERS: \_\_\_\_\_

**VIELEN DANK FÜR DEN KAUF DES  
LIFE FITNESS G4 GYM SYSTEMS!**



DIE SERIENNUMMER BEFINDET SICH  
AN DER RÜCKSEITE DES  
GRUNDRAHMENS UND AN DER  
VORDEREN TRÄGERSTANGE

# GARANTIE

Life Fitness gewährt dem Erstbesitzer des Life Fitness Produkts die folgende BESCHRÄNKTE GARANTIE. Diese Garantie gilt AUSSCHLIESSLICH für den HEIMGEBRAUCH.

1. **GARANTIE AUF RAHMEN UND SCHWEISSKONSTRUKTIONEN.** Wenn der Rahmen des Life Fitness Produkts oder eine Schweißkonstruktion reißt oder bricht, wird dieser/diese von Life Fitness repariert bzw. ausgetauscht. Laufzeit: Auf Lebenszeit – so lange, wie sich der Kunde im Besitz des Life Fitness Produkts befindet.
2. **GARANTIE AUF TEILE.** Wenn die folgenden Teile Material- oder Verarbeitungsfehler aufweisen, liefert Life Fitness Ersatzteile: Alle Schrauben, Muttern, Unterlegscheiben, Lager, Buchsen, Seilscheiben, Flügelschrauben, Hülsen, Seilzug-Befestigungsclips, verstellbare Vordehn-Gleitstücke, Rollenpolsterstangen, Innensechskantschrauben, Gewichtswahlstifte, Gewichtsstangen, Stellschrauben, Schutzkappen, Einstellketten, Splinte, Kolben, Federn und Knöpfe. Laufzeit: Auf Lebenszeit – so lange, wie sich der Kunde im Besitz des Life Fitness Produkts befindet.
3. **BESCHRÄNKTE GARANTIE AUF SEILZÜGE UND POLSTER.** Wenn die beschichteten Seilzüge oder Polster Material- oder Verarbeitungsfehler aufweisen, werden sie von Life Fitness nach eigenem Ermessen repariert oder ausgetauscht. Laufzeit: Drei (3) Jahre.
4. **BEDINGUNGEN UND AUSSCHLÜSSE.** Falscher Gebrauch, Missbrauch oder Modifizierung des Produkts, der Versuch einer Reparatur durch eine Person, die nicht vom Life Fitness Service Center autorisiert wurde, falscher Zusammenbau, Unfälle oder andere Zustände, die aus Vorfällen entstehen, die sich der Kontrolle von Life Fitness entziehen, machen diese beschränkte Garantie ungültig.
5. **KOSTEN FÜR AUSTAUSCH UND REPARATUR.** Life Fitness verpflichtet sich im Rahmen dieser Garantie nur zur Bereitstellung von Ersatzteilen oder zur Reparatur. Der Besitzer trägt alle anderen Kosten. Solche Kosten umfassen unter anderem: a. Arbeitskosten für Wartung, Ausbau, Reparatur oder Einbau des Life Fitness Produkts oder eines Bauteils; b. Fracht, Auslieferung, Bearbeitungs- und Verwaltungsgebühren für eingesendete Teile; und c. alle Neben- bzw. Folgekosten für die Installation der Ersatzteile.
6. **VERSAND.** Falls der Besitzer Teile einsenden muss (nach ausschließlichem Ermessen von Life Fitness), sollten diese Teile in ihrer Originalverpackung oder einer gleichwertigen Verpackung, versichert und Fracht im Voraus bezahlt verschickt werden. Life Fitness trägt keine Verantwortung für Verlust oder Beschädigung beim Versand.
7. **GARANTIEVERFAHREN.** Falls Ihr Life Fitness Produkt während des Garantiezeitraums instandgesetzt werden muss, wenden Sie sich bitte an unseren Kundendienst unter 1-800-351-3737 (USA und Kanada) bezüglich Anweisungen über eine Rücksendung oder einen Austausch von Teilen. Bitte die folgenden Informationen bereithalten: (i) Name des Händlers; (ii) Kaufdatum; (iii) Seriennummer(n) des Produkts (die Anordnung der Seriennummer ist auf der Montagezeichnung dargestellt, die in den Montageanweisungen enthalten ist); (iv) eine Beschreibung des Problems.
8. **RECHTE DES BESITZERS.** Diese beschränkte Garantie verleiht Ihnen bestimmte Rechte. Je nach örtlicher Gesetzgebung haben Sie unter Umständen noch weitere Rechte.
9. **EINSCHRÄNKUNG STILLSCHWEIGENDER GARANTIEN.** Stillschweigende Garantien, sofern gesetzlich nicht anders bestimmt, haben keine längere Garantiedauer als oben angegeben. Es bestehen keine weiteren Garantien, die über die Beschreibung dieser beschränkten Garantie hinausgehen.  
  
Da die örtliche Gesetzgebung keine Einschränkung der Dauer stillschweigender Garantien zulässt, treffen die obenstehenden Einschränkungen unter Umständen nicht auf Sie zu.
10. **HAFTUNGSAUSSCHLUSS.** Es wurden oder werden keine anderen ausdrücklichen Gewährleistungen im Namen von Life Fitness bezüglich jedweder Life Fitness Produkte oder bezüglich Betrieb, Reparatur oder Austausch eines Life Fitness Produkts gegeben. Life Fitness trägt keine Verantwortung für Verletzungen, Nutzungsausfälle des Life Fitness Produkts, Unannehmlichkeiten, Verlust von Eigentum oder Sachschäden, ob direkt oder indirekt, oder Neben- oder Folgeschäden. Die obenstehenden Einschränkungen oder Ausschlüsse treffen ggf. nicht auf Sie zu.

## FIRMENHAUPTSITZ

5100 North River Road  
Schiller Park, Illinois 60176 • USA  
847.288.3300 • FAX: 847.288.3703  
800.735.3867 (gebührenfrei in den USA und Kanada)  
Globale Website: [www.lifefitness.com](http://www.lifefitness.com)

## INTERNATIONALE NIEDERLASSUNGEN

### AMERIKA

#### Nordamerika Life Fitness Inc.

5100 N River Road  
Schiller Park, IL 60176 USA  
Telefon: (847) 288 3300  
Fax: (847) 288 3703  
Service E-Mail: [customersupport@lifefitness.com](mailto:customersupport@lifefitness.com)  
Vertrieb/Marketing E-Mail: [consumerproducts@lifefitness.com](mailto:consumerproducts@lifefitness.com)  
Geschäftszeiten: 7:00 - 18:00 Uhr (CST)

#### Brasilien Life Fitness Brasil

Av. Cidade Jardim, 900  
Jd. Paulistano  
São Paulo, SP 01454-000  
BRASIL IEN  
SAC: 0800 773 8282  
Telefon: +55 (11) 3095 5200  
Fax: +55 (11) 3095 5201  
Service E-Mail: [suporte@lifefitness.com.br](mailto:suporte@lifefitness.com.br)  
Vertrieb/Marketing E-Mail: [lifefitness@lifefitness.com.br](mailto:lifefitness@lifefitness.com.br)  
Service-Geschäftszeiten:  
9:00 - 17:00 Uhr (BRT) (Montag-Freitag)  
Geschäftszeiten:  
9:00 - 20:00 Uhr (BRT) (Montag-Freitag)  
10:00 - 16:00 Uhr (BRT) (Samstag)

#### Lateinamerika und Karibik\* Life Fitness Inc.

5100 N River Road  
Schiller Park, IL 60176 USA  
Telefon: (847) 288 3300  
Fax: (847) 288 3703  
Service E-Mail: [customersupport@lifefitness.com](mailto:customersupport@lifefitness.com)  
Vertrieb/Marketing E-Mail: [commercialsales@lifefitness.com](mailto:commercialsales@lifefitness.com)  
Geschäftszeiten: 7:00 - 18:00 Uhr (CST)

### EUROPA, MITTLERER OSTEN UND AFRIKA (EMEA)

#### Niederlande und Luxemburg Life Fitness Atlantic BV

Bijdorplein 25-31  
2992 LB Barendrecht  
NIEDERLANDE  
Telefon: (+31) 180 646 666  
Fax: (+31) 180 646 699  
Service E-Mail: [service.benelux@lifefitness.com](mailto:service.benelux@lifefitness.com)  
Vertrieb/Marketing E-Mail:  
[marketing.benelux@lifefitness.com](mailto:marketing.benelux@lifefitness.com)  
Geschäftszeiten: 9:00 - 17:00 Uhr (MEZ)

#### Großbritannien und Irland Life Fitness UK LTD

Queen Adelaide  
Ely, Cambs, CB7 4UB  
Telefon: Büro (+44) 1353.666017  
Kundendienst (+44) 1353.665507  
Fax: (+44) 1353.666018  
Service E-Mail: [uk.support@lifefitness.com](mailto:uk.support@lifefitness.com)  
Vertrieb/Marketing E-Mail: [life@lifefitness.com](mailto:life@lifefitness.com)  
Geschäftszeiten:  
Büro: 9:00 - 17:00 Uhr (GMT)  
Kundendienst: 8:30 - 17:00 Uhr (GMT)

#### Deutschland und Schweiz Life Fitness Europe GmbH

Siemensstraße 3  
85716 Unterschleißheim  
DEUTSCHLAND  
Telefon: (+49) 89.31 77 51.0 (Deutschland)  
(+41) 0848 000 901 (Schweiz)  
Fax: (+49) 89.31 77 51.99 (Deutschland)  
(+41) 043 818 07 20 (Schweiz)  
Service E-Mail: [kundendienst@lifefitness.com](mailto:kundendienst@lifefitness.com)  
Vertrieb/Marketing E-Mail: [kundenberatung@lifefitness.com](mailto:kundenberatung@lifefitness.com)  
Geschäftszeiten: 8:30 - 16:30 Uhr (MEZ)

#### Österreich Life Fitness Austria

Vertriebs G.m.b.H.  
Dückerstraße 7-9/3/36  
1220 Wien  
ÖSTERREICH  
Telefon: (+43) 1.61.57.198  
Fax: (+43) 1.61.57.198.20  
Service E-Mail: [kundendienst@lifefitness.com](mailto:kundendienst@lifefitness.com)  
Vertrieb/Marketing E-Mail:  
[kundenberatung@lifefitness.com](mailto:kundenberatung@lifefitness.com)  
Geschäftszeiten: 8:30 - 16:30 Uhr (CET)

#### Spanien Life Fitness IBERIA

C/Frederic Mompou 5, 1<sup>o</sup>1<sup>a</sup>  
08960 Sant Just Desvern Barcelona  
SPANIEN  
Telefon: (+34) 93.672.4660  
Fax: (+34) 93.672.4670  
Service E-Mail: [info.iberia@lifefitness.com](mailto:info.iberia@lifefitness.com)  
Vertrieb/Marketing E-Mail: [info.iberia@lifefitness.com](mailto:info.iberia@lifefitness.com)  
Geschäftszeiten:  
9:00 - 18:00 Uhr (Montag bis Donnerstag)  
8:30 - 15:00 Uhr (Freitag)

#### Belgien Life Fitness Benelux NV

Parc Industriel de Petit-Rechain  
4800 Verviers  
BELGIEN  
Telefon: (+32) 87 300 942  
Fax: (+32) 87 300 943  
Service E-Mail: [service.benelux@lifefitness.com](mailto:service.benelux@lifefitness.com)  
Vertrieb/Marketing E-Mail:  
[marketing.benelux@lifefitness.com](mailto:marketing.benelux@lifefitness.com)  
Geschäftszeiten: 9:00 - 17:00 Uhr (MEZ)

#### Italien Life Fitness Europe GmbH

Siemensstraße 3  
85716 Unterschleißheim  
DEUTSCHLAND  
Telefon: (+39) 02-55378611  
Service: 800438836 (in Italien)  
Fax: (+39) 02-55378699  
Service E-Mail: [assistenza@lifefitness.com](mailto:assistenza@lifefitness.com)  
Vertrieb/Marketing E-Mail: [info@lifefitnessitalia.com](mailto:info@lifefitnessitalia.com)  
Geschäftszeiten: 8:30 - 16:30 Uhr (CST)

#### Alle anderen EMEA-Länder und Vertriebsgeschäfte C-EMEA\*

Bijdorplein 25-31  
2992 LB Barendrecht  
NIEDERLANDE  
Telefon: (+31) 180 646 644  
Fax: (+31) 180 646 699  
Service E-Mail: [service.db.cemea@lifefitness.com](mailto:service.db.cemea@lifefitness.com)  
Vertrieb/Marketing E-Mail:  
[marketing.db.cemea@lifefitness.com](mailto:marketing.db.cemea@lifefitness.com)  
Geschäftszeiten: 9:00 - 17:00 Uhr (MEZ)

### ASIEN-PAZIFIK (AP)

#### Japan Life Fitness Japan

Nippon Brunswick Bldg., #8F  
5-27-7 Sendagaya  
Shibuya-Ku, Tokyo  
Japan 151-0051  
Telefon: (+81) 3.3359.4309  
Fax: (+81) 3.3359.4307  
Service E-Mail: [service@lifefitnessjapan.com](mailto:service@lifefitnessjapan.com)  
Vertrieb/Marketing E-Mail: [sales@lifefitnessjapan.com](mailto:sales@lifefitnessjapan.com)  
Geschäftszeiten: 9:00 - 17:00 Uhr (JAPAN)

#### China und Hongkong Life Fitness Asia Pacific LTD

Room 2610, Miramar Tower  
132 Nathan Road  
Tsimshatsui, Kowloon  
HONGKONG  
Telefon: (+852) 2891.6677  
Fax: (+852) 2575.6001  
Service E-Mail: [HongKongEnquiry@lifefitness.com](mailto:HongKongEnquiry@lifefitness.com)  
Vertrieb/Marketing E-Mail: [ChinaEnquiry@lifefitness.com](mailto:ChinaEnquiry@lifefitness.com)  
Geschäftszeiten: 9:00 - 18:00 Uhr

#### Alle anderen Länder im Raum Asien-Pazifik und Vertriebsgeschäfte Asien-Pazifik\*

Room 2610, Miramar Tower  
132 Nathan Road  
Tsimshatsui, Kowloon  
HONGKONG  
Telefon: (+852) 2891.6677  
Fax: (+852) 2575.6001  
Service E-Mail: [HongKongEnquiry@lifefitness.com](mailto:HongKongEnquiry@lifefitness.com)  
Vertrieb/Marketing E-Mail: [ChinaEnquiry@lifefitness.com](mailto:ChinaEnquiry@lifefitness.com)  
Geschäftszeiten: 9:00 - 18:00 Uhr